



Herausgeber:  
Stadtverwaltung Pulsnitz  
Am Markt 1, 01896 Pulsnitz  
<http://www.pulsnitz.de>  
E-Mail: [anzeiger@pulsnitz.de](mailto:anzeiger@pulsnitz.de)

verantw. für amtl. Teil:  
Peter Graff

Redakteurin: Evelin Rietschel  
Telefon: (03 59 55) 8 61-214  
Telefax: (03 59 55) 8 61-109

Titelgrafik: Karl-Heinz Frenzel

Satz und Vertrieb: m+k Großbröhrsdorf  
Rathausstraße 8, 01900 Großbröhrsdorf  
Tel. (03 59 52) 3 22 29

Druck: Druckerei Vettors, Radeburg

**Amtsblatt für Pulsnitz  
und Ortsteile**

**23. Jahrgang**

**Dezember 2012**

Erscheinungstag: 28.11.2012

Auflage: 5000

Kostenlose Verteilung in alle Haushalte  
der Stadt Pulsnitz und Ortsteile

Jahresabonnement im Postversand ab  
15,24 €, Bezug über die Stadtverwaltung

# 49. Pulsnitzer Nikolausfest 30.11. – 2.12.2012

**Öffnungszeiten des Weihnachtsmarktes:**

**Freitag 13-20 Uhr, Samstag 13-21 Uhr, Sonntag 13-19 Uhr**



## Freitag, 30. November

Pfefferkuchenhaus, Marktplatz:	15-17 Uhr	Nikolaussprechstunde
Stadtmuseum Pulsnitz:	15-19 Uhr	19. Modelleisenbahnausstellung
Marktplatzbühne:	17 Uhr	Eröffnung des 49. Nikolausfestes durch den Bürgermeister Herr Graff
	anschließend	Buntes Showprogramm der Showtanzgruppe Königsbrück
	18 Uhr	Pulsnitzer Posaunenchor

## Samstag, 1. Dezember

Stadtmuseum Pulsnitz:	10-19 Uhr	19. Modelleisenbahnausstellung
Märchencafé, Am Markt 7:	ab 14 Uhr	Kita Wichtelburg lädt ein zu Kaffee und Kuchen
Pfefferkuchenhaus, Marktplatz:	15-17 Uhr	Nikolaussprechstunde
Marktplatzbühne:	15 Uhr	Kita Wichtelburg – „Wichtelweihnacht“
	16 Uhr	Nikolausumzug - Spielmannszug Pulsnitz begleitet den Nikolaus durch die Stadt, Start: Hinter dem Haus des Gastes
	16 Uhr	Pulsnitzer Posaunenchor
	16.50 Uhr	Bürgermeister übergibt Nikolaus den Stadtschlüssel
	17 Uhr	Das Märchen „König Drosselbart“ dargeboten von der Pulsnitzer Laienspielgruppe
	18 Uhr	Maja Catrin Fritsche – die Weihnachtsshow Liveprogramm mit Gesang und Unterhaltung
	anschließend:	Präsentation der Fernsehsendung „Unterwegs in Sachsen - Pulsnitzer Genüsse“, Aufzeichnung vom November 2012

## Sonntag, 2. Dezember

Pfefferkuchenschauwerkstatt:	14-17 Uhr	Garnieren von Pfefferkuchen
Stadtmuseum Pulsnitz:	10-18 Uhr	19. Modelleisenbahnausstellung
Märchencafé, Am Markt 7:	ab 14 Uhr	Kita Schatzinsel lädt ein zu Kaffee und Kuchen
Pfefferkuchenhaus, Marktplatz:	15-17 Uhr	Nikolaussprechstunde
Marktplatzbühne:	15 Uhr	Kita Schatzinsel mit dem Programm „Unterm Stern von Bethlehem“
	15.30 Uhr	Verkostung des Riesenweihnachtsstollens der Bäckereien Götz, Kirsten, Wehofsky und Ziegenbalg - musikalisch umrahmt vom Spielmannszug Pulsnitz e.V. - der Erlös kommt dem 110-jährigen Jubiläum der Pulsnitzer Grundschule zu Gute!
	16.30 Uhr	Wiederholung des Märchens „König Drosselbart“
	17.15 Uhr	Auslosung der Gewinner des Weihnachtsrätsels durch den Nikolaus – Es erwarten euch tolle Preise!!!
	18 Uhr	Friedersdorfer Posaunenchor

Öffnungszeiten der Pulsnitzer Geschäfte: Freitag 9-18 Uhr, Samstag ab 9 Uhr, Sonntag ab 13 Uhr

[www.pulsnitz.de](http://www.pulsnitz.de)

[www.nikolausfest-pulsnitz.de](http://www.nikolausfest-pulsnitz.de)

**Änderungen vorbehalten**

**Weiter lesen Sie in dieser Ausgabe:**

Seite 2: Neue Hebesätze und Elternbeiträge

Seite 5: Neuer Bildband: „Pulsnitz blüht auf“

Seite 7: Pulsnitz im MDR 1. und 15. Dezember

Seite 13: Konzert im Jugendclub am 8. Dezember

Seite 13: Adventsnachmittag in Heimatstube Oberlichtenau

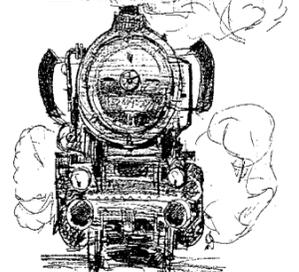
Seit dem 17. November steht ein besonders schöner, attraktiver und voluminöser Lichterbaum auf dem Pulsnitzer Marktplatz. An seinem angestammten Platz ziert er gemeinsam mit den zum Pfefferkuchenmarkt dekorierten Marktbrunnen die Stadtmitte. Nicht weit davon entfernt auf dem Julius-Kühn-Platz stellte der Betreiber des Harlekins wieder einen Tannenbaum auf und wird ihn mit seiner modernen Beleuchtung versehen. Bisher noch im Verborgenen hantierten die Kulissenbauer Heinz Pohl, Klaus Böhme und Reinhard Reiß an der Marktbühnengestaltung für die Märchenaufführung von „König Drosselbart“. Wenige Tage vor dem Fest werden sie an Ort und Stelle montiert. Mit großer Erfahrung und Enthusiasmus zimmern und malern sie schon jahrelang zu den aufgeführten Märchen eine tolle Bühnendekoration zusammen.

Besonders möchten wir die Kinder auf das Weihnachtsrätsel aufmerksam machen, in den Schaufenstern der Pulsnitzer Händler sind bei den Märchenfiguren die Bausteine für das Lösungswort versteckt. Ein Coupon befand sich schon in der vorherigen Ausgabe. Im Rathaus gibt es noch welche – hier können auch schon die ausgefüllten Zettel in die Losbox gesteckt werden, während des Nikolausfestes befindet sich der Briefkasten am Pfefferkuchenhaus auf dem Markt neben dem Weihnachtsbaum. Den Erfolg des Festes verdanken wir den vielen fleißigen, ehrenamtlichen Helfern und den Sponsoren, die das Fest mit einer Geld- oder Sachspende unterstützen. Dafür bedanken wir uns ganz herzlich. Wir wünschen allen Besuchern des 49. Nikolausfestes viel Spaß!

### Weihnachtsliedersingen

Nachdem das gemeinsame Weihnachtsliedersingen im vergangenen Jahr ein voller Erfolg war, soll es zu einer schönen Tradition unseres Nikolausfestes werden. Dieses Jahr wird am Samstagabend Maja Catrin Fritsche mit ihrem Programm „Weiße Weihnachten“ die großen und kleinen Besucher erfreuen und natürlich zum gemeinsamen Singen einladen. Dieses Jahr wollen alle gemeinsam die Lieder: „Alle Jahre wieder“, „Oh Tannenbaum“, „Leise rieselt der Schnee“ und ein Weihnachtsliedermedley singen.

### Modellbahnausstellung im Stadtmuseum



Mit H0-Amerika-Anlage und einer Winter-Schlitten-Anlage sowie BR120 (Taigatrommel) bei der Holzbahn

**Liebe Bürgerinnen und Bürger, - Stadtrat -**

für die letzten beiden Stadtratssitzungen zum Ende dieses Jahres war geplant, den Haushalt für das kommende Jahr aufzustellen, zu beraten und zu beschließen, um ab Januar 2013 vollumfänglich arbeitsfähig zu sein. Doch bereits mit dem ersten Entwurf wurde klar, so leicht wird es wohl nicht werden. Angesichts dessen, dass die anstehenden Ausgaben die voraussichtlichen Einnahmen übersteigen werden, sind Maßnahmen zu erörtern, die dem entgegen wirken. Das Geld, welches dem Bund und auch dem Freistaat Sachsen in nicht unerheblichen Größenordnungen zusätzlich zufließt, scheint nicht nur theoretisch, sondern auch praktisch um unsere Stadt und viele andere Gemeinden einen Bogen zu machen. So stehen zum Beispiel den zu erwartenden Mehrausgaben für die Bewirtschaftung unserer Kindertagesstätten und der Erhöhung der Kreisumlage geringere Gewerbesteuereinnahmen und Schlüsselzuweisungen entgegen. Und hier spreche ich von Zahlen in sechsstelliger Höhe. Es ist leicht gesagt, wir hätten kein Einnahme-, sondern ein Ausgabeproblem. Wir haben von beidem etwas. Die Einnahmen stagnieren oder sind rückläufig, wobei die Ausgaben sich nach oben bewegen. Ein jeder wird es an der eigenen Haushaltskasse feststellen können. Einmal getätigte Investitionen wollen über viele Jahre hinweg refinanziert werden und fragen nicht nach dem Auf und Ab der Konjunktur. Über die Entscheidungen des Freistaates hinsichtlich des Umgangs mit den Mehreinnahmen kann man sehr streiftig umgehen. Sparen ist immer ein guter Aspekt. Jedoch wünsche ich mir, dass das übrige Geld, was verteilt werden soll, eben auch bei uns hier „unten“ ankommt. Es ist wie beim privaten Autokauf: Was nützt mir ein zinsgünstiger Kredit, wenn ich die Anzahlung nicht beibringen kann? - Auf die Kommunen bezogen: Was nützen mir von Bund und Freistaat zur Verfügung gestellte Fördermittel, wenn ich weder die notwendigen Eigenmittel noch die Gelder für eine zukünftige Bewirtschaftung habe? Hier scheint mir erhebliches Umdenken unserer Bundes- und Landespolitiker notwendig mit der Erkenntnis, die Kommunen an den Mehreinnahmen direkt partizipieren zu lassen.

Mit dem Ausspruch „Geld ist nicht alles“ und dem Zitat von Oscar Wilde „Als ich klein war, glaube ich, Geld sei das wichtigste im Leben. Heute, da ich alt bin, weiß ich: Es stimmt.“ möchte ich nicht philosophisch werden, aber durchaus aufzeigen, welche unterschiedliche Bedeutung man dem Thema Geld zuschreiben kann. - Auch uns werden die Themen Haushalt und Finanzen wie auch Daseinsvorsorge und Mensch mehr denn je beschäftigen.

Ein geselliger Abend in ungezwungener Atmosphäre mit Tanz und guter Unterhaltung hatte zum Oktoberausklang seine Premiere und wurde von allen Seiten mit guten Kritiken bedacht - unser erster Vereinsball. Ein Zeichen für mich, was für wunderbare Menschen sich in einer hervorragenden Vereinslandschaft engagieren und dass bei all dem Alltagsstress sowie den Problemen, mit denen wir tagtäglich konfrontiert sind, man sich immer noch genügend Zeit nimmt, Beziehungen und gemeinsame Unternehmungen zu pflegen. Eine Wiederholung im kommenden Jahr ist einfach Pflicht und ich freue mich bereits schon jetzt darauf.

Dass unsere Stadt Pulsnitz weit über die Kreis- und Landesgrenze hinaus mit dem einmaligen Ruf leckerer Pfefferkuchen in Verbindung gebracht wird, konnten wir zum diesjährigen Pfefferkuchenmarkt wieder feststellen. Tausende von Menschen besuchten unsere Stadt und verließen sie mit den besten Eindrücken. Ein herzliches Dankeschön an unsere Damen und Herren Pfefferkuchler, Händler und Gewerbetreibende sowie alle Mitwirkenden.

Mit der feierlichen Übergabe des Stadtschlüssels und somit auch der Stadtgeschäfte sowie der Stadtkasse an den Elferrat unseres Faschingsvereins starteten die Narren in die 5. Jahreszeit. Die lustige und ausgelassene Stimmung auf dem Markt, vermengt mit etwas Wasser von oben, sorgte für bestes Ambiente. - Schön zu wissen, dass nun meine Zeit des „Kurzretens“ gekommen ist und ich das eine oder andere dem närrischen Stadtrat in die Schuhe schieben kann. - Ich wünsche unserem Pukava-Verein eine erfolgreiche Saison und ein karnevalistisch interessiertes Publikum. Liebe Bürgerinnen und Bürger, unseren Marktplatz zierte nun schon seit einigen Tagen ein wunderschöner Tannenbaum, der freundlicherweise von einer Pulsnitzer Familie zur Verfügung gestellt wurde und nichts anderes verheißt kann, als dass der Einzug der Vorweihnachtszeit begonnen hat und spätestens mit dem Pulsnitzer Nikolausfest nicht mehr aufzuhalten ist. Seien Sie zu unserem Fest recht herzlich eingeladen und genießen Sie wunderbare Stunden beim Bummel durch unsere weihnachtlich geschmückte Stadt.

Ihr Bürgermeister Peter Graff

**2013 steigen Hebesätze und Elternbeiträge**

Auf der Tagesordnung am 13. November standen je zwei Beschlüsse zum Abwägungs- bzw. dem Satzungsbeschluss für Baugrundstücke auf der Waldstraße und der Großbröhdsdorfer Straße. Die Stadträte stimmten einstimmig den Beschlüssen zu. Da sie vor Inkraftsetzung des Flächennutzungsplanes vorbehandelt wurden, werden diese Beschlüsse noch nicht veröffentlicht, erst wenn der FNP rechtskräftig ist.

In den folgenden Punkten wurde der Abwägungsbeschluss zum Teilflächen-nutzungsplan der Stadt Pulsnitz und der Billigungs- und Offenlegungsbeschluss über den Entwurf des gemeinsamen Flächennutzungsplanes der Verwaltungsgemeinschaft Pulsnitz einstimmig gefasst. Diese letzte geänderte Fassung beinhaltet zusätzlich für Pulsnitz: Das Bauland an der Weststraße wurde bereits als Bestand aufgenommen, weil es einen genehmigten Bebauungsplan gibt. Die Bilanz der Wohnbauflächen wurde aktualisiert und die Gebiete mit dezentraler Abwasserentsorgung wurden nachrichtlich aufgenommen. Die Stadträte stimmten einstimmig zu.

Den weiteren Beschlüssen zum Flächennutzungsplan die Verwaltungsgemeinschaft Pulsnitz betreffend stimmten die Mitglieder des Gemeinschaftsausschusses zwei Tage später ebenfalls einstimmig zu. Die anderen Gemeinden müssen ihren Teilplänen ebenfalls zustimmen. Damit geht der Flächennutzungsplan in die erneute Offenlage. Vom 7. Dezember bis 11. Januar ist dieser im Rathaus einzusehen. Das Planwerk ist im vollen Umfang im Internet einzusehen.

**Hebesätze**

Der Haushaltplan sollte eigentlich spätestens im November für das Folgejahr beschlossen werden, damit zum Jahresanfang ein genehmigter Haushalt vorliegt. Die jetzige Planung sieht jedoch ein großes Defizit vor. Aufgrund von Gewerbesteuerrückgang, Reduzierung der Schlüsselzuweisungen und der Erhöhung der Kreisumlage fehlen insgesamt in diesen Positionen 875.000 €. Daher macht es sich erforderlich, jede Position erneut zu überprüfen. Im Dezember soll der Entwurf

**- Tiefbau -****Bau der Ufermauer an der Schulstraße geht zügig voran**

Der Bau der Ufermauer geht zügig voran. Langsam sieht man, wie der Gesamtabschnitt einmal aussehen wird. Die ersten Anlieger haben wieder eine provisorische Zufahrtsmöglichkeit. Der Durchgangsverkehr bleibt natürlich weiterhin außen vor. Für Wasserhaltung und spezielle Sicherungsmaßnahmen sind etwas höhere Aufwendungen als geplant entstanden.

**Hochwasserschäden Sommer 2010**

Nach einiger Verspätung (hohe Auftragslage der beauftragten Baubetriebe!) sind alle drei Maßnahmen in den Ortsteilen Friedersdorf und Oberlichtenau in Arbeit. So das Wetter keinen Strich durch die Rechnung macht, werden besagte Hochwasserschäden auch in diesem Jahr bauseitig ab- bzw. fertig gestellt. Ganz aktuell konnte die kleine Oberlichtenauer Maßnahme Instandsetzung Ufermauer „Pulsnitz“ bereits realisiert werden. Dabei erfolgte eine Solbefestigung im Randbereich des Gewässers und eine Reparatur der Hochwasserschäden im Mauerbereich.

**Unterhaltungsarbeiten Pulsnitz**

Sehr zur Freude und Zufriedenheit der Anlieger und auch der technischen Verwaltung des Rathauses sind die geplanten Unterhaltungsarbeiten sehr weit vorangeschritten und werden zu Monatsende abgeschlossen. Natürlich konnten nur in dem Rahmen der zur Verfügung stehenden Mittel die entsprechenden Wasserbauarbeiten durchgeführt werden. Es bleibt aber in den Ortsteilen Friedersdorf, Oberlichtenau und Pulsnitz noch einiges zu tun in Sachen Gewässerinstandhaltung.

In Eigenregie wurden vom Bauhof des Ortsteiles Oberlichtenau ebenfalls Unterhaltungsarbeiten im Gewässerbereich der Pulsnitz durchgeführt. Durch das Ausbaggern von Anlandungen (über 30 Multicar-Ladungen) wurde das Abflussprofil der

des überarbeiteten Haushaltes vorliegen und die Beschlussfassung ist für Januar 2013 vorgesehen.

Um einen doppelten Aufwand über das Rechenzentrum zu vermeiden, wurde die Hebesatzsatzung bereits jetzt im November beschlossen.

Die Hebesätze bei der Grundsteuer A soll bei 280 v. H. bleiben, für die Grundsteuer B soll sie von 380 auf 400 v. H. steigen und bei der Gewerbesteuer von 375 auf 382,5 v. H. Das Land Sachsen legt Nivellierungshebesätze zur Ermittlung der Steuerkraft der Kommunen fest und sieht jeweils noch höhere Sätze vor: bei der Grundsteuer A 300 v. H. und der Grundsteuer B 405 v. H. Das bedeutet, der Stadt wird eine Steuerkraft angerechnet, die die Stadt gar nicht einnimmt und damit draufzahlt.

Seit 2004 wurden die Grundsteuer B und die Gewerbesteuer nicht mehr erhöht, Oberlichtenau wurde 2010 angepasst. Die rege Diskussion brachte einmal mehr das Einnahmen- und Ausgabenproblem auf den Tisch. Gewisse Differenzierungen zu Vergleichsgemeinden müssten ebenfalls beachtet und nicht als Richtwert angenommen werden. Letztlich gab es eine mehrheitliche Entscheidung zur Erhöhung bei einer Gegenstimme und drei Enthaltungen.

**Elternbeitragsatzung**

Auch bei den Elternbeiträgen in den Pulsnitzer Kitas gelten ab 2013 höhere Gebühren. Die Landespauschale wurde seit 2005 nicht erhöht, die gestiegenen Betriebskosten tragen allein die Kommunen und die Eltern. Bei einer 9-Stunden-Betreuung erhöhen sich die Gebühren um jeweils 2 €. Die Elternbeiträge für Alleinstehende und Familien mit mehreren Kindern werden entsprechend abgemindert.

Beim Übergang vom Kindergarten zur Schule ergab sich eine Änderung, die Betreuung wird ab 2013 taggenau abgerechnet, weil der Schulbeginn nicht immer am Monatsanfang liegt. Damit erhält jeder Träger seinen tatsächlichen Aufwand vergütet. Bei der Eingewöhnung werden künftig 4,5 Stunden berechnet, da auch ein höherer Aufwand dem gegenübersteht.

Pulsnitz hinter der ehemaligen Gaststätte Weißer Hirsch Pulsnitztalstraße 31 wieder hergestellt und das Abflussvermögen bedeutend verbessert.

**Bewegungsparcours Keulenberg**

Mitte November wurde um den neuen Bewegungsparcours eine Hainbuchenhecke durch die Baumschule Naumann gepflanzt. Die Maßnahme ist nun endgültig fertig gestellt und kann gegenüber dem Landratsamt abgerechnet werden. Nach Aussagen des Keulenbergvereins wird die neu errichtete Spielanlage freudig durch die Kinder angenommen!

**Staatsstraßenbau S 56/Mittelbacher Straße**

Frostschutz und Borde sind – soweit vorgesehen – längst verlegt. Leider kommen die Fertigteile für den neuen Durchlass des Viehbiggrabens erst Ende November, so dass

Die Eltern zahlen z. B. in der Krippe für die 9-Stunden-Betreuung 170 € und damit ca. 20-30 % der Gesamtkosten, der Landeszuschuss beträgt 150 € und die Kommune trägt die restlichen 400 € pro Platz. Der Stadtrat folgte mehrheitlich dem Vorschlag.

**Aufnahmestopp für auswärtige Kinder**

Auch ein weiterer Aufnahmestopp für auswärtige Kinder wurde mehrheitlich verfügt, um genügend Platzkapazität ab 1.8.2013 vorzuhalten, wenn der Rechtsanspruch auf einen Betreuungsplatz verbindlich ist. Schon jetzt besuchen 51 Kinder aus anderen Orten die Pulsnitzer Einrichtungen, weil entsprechende Ausnahmeregelungen berücksichtigt werden. Dagegen gehen nur 27 Pulsnitzer Kinder in auswärtige Einrichtungen. Besonders vor dem Hintergrund fehlender Betreuungsplätze in Dresden und dem Fachpersonalmangel stimmten die Räte für diesen Puffer.

**Grundstücksverkäufe/Ankäufe**

Auf dem Eigenheimstandort Birkenhang in Oberlichtenau ging das vorletzte Baugrundstück an Interessenten einstimmig zum Kauf über. Die Interessenten aus Lichtenberg können also demnächst mit ihrem Bauvorhaben beginnen.

Eine Teilfläche in Oberlichtenau am Sportplatz kann die Stadt nach mehrheitlichem Beschluss ebenfalls verkaufen. Die Erwerber sind Anlieger an der Fläche und übernehmen eine sanierungsbedürftige Stützmauer und einen alten Schuppen. Damit entfällt die aufwendige Sanierung für die Stadt. Für Ausgleichsflächen erwirbt die Stadt nach Zustimmung durch den Stadtrat Flächen am zum Hochwasserschutz errichteten Umfluter hinter der Gartenanlage Russengrab an der Dr.-Wilhelm-Külz-Straße.

Außerplanmäßigen Aufwendungen für die Gewerbesteuerumlage und Personalaufwendungen in der Kita Kunterbunt sowie dem Sitzungsplan für das kommende Jahr stimmten die Stadträte einstimmig zu.

E. R.

**Deutsche Bahn**

Pünktlich zum Pfefferkuchenmarkt ging die Strecke zwischen Kamenz und Großbröhdsdorf wieder in Betrieb. Unter anderem wurden im Bereich Pulsnitz zwei Bahndurchlässe erneuert und auch der Schotteraufbau nachgebessert. Auch erfolgten verschiedene Kabelverlegungen; die noch vorhandenen alten Telegrafmasten wurden bereits teilweise abgebaut. Die noch notwendigen Arbeiten im Rahmen „Blinklichtprogramm“/Umbau Bahnübergänge Forst-, August-Bebel-, Dresdener Straße werden erst 2013 durchgeführt. Das trifft auch auf den Einbau von diversen Weichen im Bahnhofsbereich und dem Bau des Außenbahnsteiges am Gleis 2 zu.

D. S.



In Oberlichtenau beräumten die Mitarbeiter des Bauhofes 30 Multicar-Ladungen voll angeschwemmten Materials aus der Pulsnitz.

**Kein Wochenmarkt/Frischemarkt**  
Die Aufbauarbeiten für das 49. Nikolausfest beginnen am Montag, dem 26. November. Der Wochenmarkt am Mittwoch, dem 28.11 und der Frischemarkt am Freitag, dem 30.11. können deshalb nicht auf dem Marktplatz stattfinden.

**Straßensperrung**

Vom Freitag, 30.11. 11 Uhr bis Sonntag, 2.12. 23 Uhr ist die Innenstadt vom Ziegenbalgplatz (ab Einmündung Großbröhdsdorfer Straße) bis zum Herrenhausplatz, Ausfahrt Wittgensteiner Straße gesperrt. Für die Anwohner kann es zu Beeinträchtigungen kommen - bitten wir um Verständnis.

**Nächste Sitzungstermine**

Die nächste Sitzung des Stadtrates findet am Dienstag, dem 11. Dezember 19 Uhr im Schulungsraum der Freiwilligen Feuerwehr, Bischofswerdaer Straße 7 statt.

Der **Verwaltungsausschuss** tagt am Dienstag, dem 27. November 19 Uhr im Ratssaal im Ratkeller Am Markt 2.

Der **Technische Ausschuss** tagt am Dienstag, dem 4. Dezember 18 Uhr im Ratssaal im Ratkeller Am Markt 2.

Der **Ortschaftsrat Oberlichtenau** tagt am Donnerstag, dem 6. Dezember 19.30 Uhr im Ratssaal des Bürgerhauses Oberlichtenau, Am Sportplatz 5.

Die Tagesordnung und der Charakter der Ausschusssitzungen werden noch festgelegt. Bitte informieren Sie sich an den Aushängen.

Alle interessierten Bürger sind herzlich eingeladen.

**Sprechzeiten im Rathaus**

Am Markt 1, Tel. 8 61-0, Fax 861-109

Montag	geschlossen
Dienstag	9-12 und 13-16.30 Uhr
Mittwoch	9-12 Uhr
Donnerstag	9-12 und 13-18 Uhr
Freitag	9-12 Uhr

**Sprechzeiten im Bürgerbüro**

Am Markt 1, Tel. 861-320, Fax 861-329  
Zuständig für Melde- und Passangelegenheiten, Soziales, Gewerbeamt, Fundbüro

Montag	geschlossen
Dienstag	8-18 Uhr
Mittwoch	8-16 Uhr
Donnerstag	8-18 Uhr
Freitag	8-13 Uhr

Jeden 1. und 3. Sonnabend im Monat 9 bis 12 Uhr.

Zur Terminabsprache zwecks Anmietung der Räumlichkeiten im Gemeindehaus Oberlichtenau bitte zwei Wochen im Voraus im Bürgerbüro Tel. 8 61-3 20 anmelden!  
Der Bürgerpolizist für Pulsnitz und Großbröhdsdorf Herr Jenichen ist telefonisch unter der Rufnummer 01 73/3 88 77 06 zu erreichen.

**Bürgermeistersprechstunde**

Der Bürgermeister führt donnerstags 16-18 Uhr eine Sprechstunde für die Bürger in seinem Dienstzimmer im Rathaus durch; außerhalb dieser Zeit nach Voranmeldung (Tel. 8 61-1 01).

**Sprechstunde Friedensrichter**

Der Friedensrichter der Verwaltungsgemeinschaft Christian F. Schultze hält jeden ersten Dienstag im Monat seine Sprechstunde von 16.30 bis 18 Uhr im Rathaus, Zimmer 24 ab, oder nach Vereinbarung über Tel. 7 19 09  
Nächste Termine: 4. Dezember 2012 und 8. Januar 2013.

**Entsorgungstermine**

**Pulsnitz Stadt und OT Friedersdorf**  
Ab November werden die Bioabfälle nur noch aller zwei Wochen entsorgt.

Restabfall	10. und 24. Dezember
Bioabfall	11. und 27. Dezember
Gelbe Tonne	5. und 19. Dezember
Papiertonne	14. Dezember

**Ortsteil Oberlichtenau:**

Restabfall	10. und 24. Dezember
Bioabfall	4. und 18. Dezember
Gelbe Tonne	5. und 19. Dezember
Papiertonne	14. Dezember

Angaben ohne Garantie!

**Nächster Erscheinungstag des Pulsnitzer Anzeigers**

Die Januar-Ausgabe erscheint am 19. Dezember 2012, Redaktionsschluss ist der 10. November, Anzeigenschluss am 11. Dezember 2012.



## Beschlüsse Stadtrat vom 13. November 2012

**Abwägungsbeschluss zu den während der Offenlegung der Entwürfe zum „Gemeinsamen Flächennutzungsplanes der Verwaltungsgemeinschaft Pulsnitz“, Teilflächennutzungsplan der Stadt Pulsnitz, in der Fassung vom 06.06.2011 und zur Fassung 08.03.2012 eingegangenen Anregungen und Bedenken gemäß § 1 Abs. 7 und § 1a Abs. 2 Satz 3 BauGB**

15. Oktober 2002 (BGBl. I S. 4167), zuletzt geändert durch Artikel 3 des Wachstumsbeschleunigungsgesetz vom 22. Dezember 2009 (BGBl. I S. 3950) hat der Stadtrat der Stadt Pulsnitz in seiner öffentlichen Sitzung am 13. November 2012 folgende Satzung beschlossen:

### Paragraph 1

Die Hebesätze werden wie folgt festgesetzt:

- für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) auf 280 v.H.
- für Grundstücke (Grundsteuer B) auf 400 v.H.
- für die Gewerbesteuer auf 382,5 v.H.

### Paragraph 2

Die Satzung der Stadt Pulsnitz zur Festsetzung der Realsteuersätze tritt zum 01.01.2013 in Kraft.

Pulsnitz, 14. November 2012

Peter Graff  
Bürgermeister



**Verkauf des Flurstückes 311/23 der Gemarkung Oberlichtenau - Baugebiet „Am Birkenhang“**

### Beschluss Nr. V/2012/0513

Der Stadtrat der Stadt Pulsnitz beschließt in seiner Sitzung am 13. November 2012 den Verkauf des Flurstücks 311/23 der Gemarkung Oberlichtenau mit einer Größe von 854 m<sup>2</sup> aus dem Baugebiet „Am Birkenhang“:

Der Gesamtpreis beträgt 30.000,00 Euro.

**Erwerb der Flurstücke 1540/1, 1540/2, 1540/3 und 1540/4 Gemarkung Pulsnitz OS für die Baumaßnahme Umfluter Russengrab**

### Beschluss Nr. V/2012/0514

Der Stadtrat der Stadt Pulsnitz beschließt in seiner Sitzung am 13.11.2012 den Erwerb der o.g. Flurstücke für die Baumaßnahme Umfluter Russengrab.

- Flurstück 1540/2	1.377 m <sup>2</sup> zum Preis von 0,65 €/m <sup>2</sup>	= 895,05 Euro
- Flurstück 1540/3	4.087 m <sup>2</sup> zum Preis von 0,65 €/m <sup>2</sup>	= 2.656,55 Euro
- Flurstück 1540/4	72 m <sup>2</sup> zum Preis von 0,65 €/m <sup>2</sup>	= 46,80 Euro
- Flurstück 1540/1	992 m <sup>2</sup> zum Preis von 4,50 €/m <sup>2</sup>	= 4.464,00 Euro
	657 m <sup>2</sup> zum Preis von 0,20 €/m <sup>2</sup>	= 131,40 Euro
	Gesamt:	= 8.193,80 Euro
		=====

Alle Flurstücke befinden sich in der Gemarkung Pulsnitz OS.

### Sitzungsplan für das Jahr 2013

### Beschluss Nr. V/2012/0522

Der Stadtrat der Stadt Pulsnitz beschließt in seiner Sitzung am 13. November 2012 die Termine seiner regelmäßigen Sitzung sowie die seiner Ausschüsse für das Jahr 2013 wie folgt:

<b>Stadtrat</b>	Dienstag, 22. Januar
	Dienstag, 19. Februar
	Dienstag, 19. März
	Dienstag, 16. April
	Dienstag, 21. Mai
	Dienstag, 18. Juni
	Dienstag, 16. Juli
	Dienstag, 20. August
	Dienstag, 17. September
	Dienstag, 15. Oktober
	Dienstag, 12. November
	Dienstag, 10. Dezember

<b>Verwaltungsausschuss</b>	Dienstag, 8. Januar
	Dienstag, 5. Februar
	Dienstag, 5. März
	Dienstag, 2. April
	Dienstag, 7. Mai

Dienstag, 4. Juni
Dienstag, 2. Juli
Dienstag, 6. August
Dienstag, 3. September
Dienstag, 1. Oktober
Dienstag, 29. Oktober
Dienstag, 26. November

### Technischer Ausschuss

Dienstag, 15. Januar
Dienstag, 12. Februar
Dienstag, 12. März
Dienstag, 9. April
Dienstag, 14. Mai
Dienstag, 11. Juni
Dienstag, 9. Juli
Dienstag, 13. August
Dienstag, 10. September
Dienstag, 8. Oktober
Dienstag, 5. November
Dienstag, 3. Dezember

Gemeinschaftsausschuss:  
Donnerstag, 25. April  
Donnerstag, 17. Oktober

Klausurtagung:  
Freitag, 27. September

Die Sitzungen finden planmäßig im Ratssaal des Ratskellers statt. Änderungen werden rechtzeitig bekannt gegeben. Die Sitzungen des Stadtrates sowie des Technischen Ausschusses beginnen jeweils um 19:00 Uhr. Die Sitzungen des Verwaltungsausschusses beginnen um 18:30 Uhr.

### Elternbeitragsatzung

### Beschluss Nr. V/2012/0523

Der Stadtrat der Stadt Pulsnitz beschließt in seiner Sitzung am 13. November 2012 die „Satzung über die Erhebung von Elternbeiträgen für die Betreuung in den Kindertagesstätten der Stadt Pulsnitz (Elternbeitragsatzung)“.

Die Satzung ist als Anlage beigefügt und ist Bestandteil dieses Beschlusses. (Seite 4)

**Verlängerung des Aufnahmestopps von Kindern aus anderen Gemeinden in die Kindertagesstätten der Stadt Pulsnitz**

### Beschluss Nr. V/2012/0524

Der Stadtrat der Stadt Pulsnitz beschließt in seiner Sitzung am 13.11.2012 die Verlängerung des Aufnahmestopps für Kinder aus anderen Gemeinden in die Kindertagesstätten der Stadt Pulsnitz bis zum 31. Dezember 2013.

**Verkauf einer Teilfläche der Flurstücke 297 und 568 Gemarkung Oberlichtenau**

### Beschluss Nr. V/2012/0525

Der Stadtrat beschließt in seiner Sitzung am 13.11.2012 den Verkauf einer Teilfläche von ca. 300 m<sup>2</sup> der Flurstücke Nr. 297 und 568 der Gemarkung Oberlichtenau zu einem Gesamtkaufpreis von 2.500,00 Euro.

**Überplanmäßige Aufwendungen - Gewerbesteuerumlage, Personalaufwendungen Kita Kunterbunt**

### Beschluss Nr. V/2012/0530

Der Stadtrat der Stadt Pulsnitz bestätigt folgende überplanmäßigen Aufwendungen:

1. Gewerbesteuerumlage	61.10.01.00 434100	19.700 Euro
Budget 043		
2. Personalaufwendungen Kita	36.51.01.01 401200	19.400 Euro
Kunterbunt Budget 028		

### Finanzierung:

1. Mehrerträge Gewerbesteuer	61.10.01.00 301300	19.700 Euro
Budget 043		
2. Kostenerstattung Krankenkasse	36.51.01.01 34870	19.400 Euro
Budget 028		

Peter Graff  
Bürgermeister



## Beschlüsse Technischer Ausschuss vom 9. November 2012

### Beschluss Nr. V/2012/0533

Einvernehmen für die Bauanträge nach § 36 BauGB zu erteilen.

Der Technische Ausschuss beschließt in seiner Sitzung am 06.11.2012 die Vergabe von Baupflegearbeiten (Bereich Gemeindestraße „Zur Weißen Brücke“) an die Firma Knorre Baumdienst, Neukircher Straße 9a, 02625 Bautzen mit einer Angebotssumme von 1.023,40 € Brutto.

### Beschluss Nr. V/2012/0534

Antrag auf Erteilung des gemeindlichen Einvernehmens zum Bauvorhaben mit Abweichung von der örtlichen Bauvorschrift Umbau und Sanierung ehemaliges Fabrikgebäude, Pulsnitztalstraße 53, 01896 Pulsnitz, OT Oberlichtenau.

Der Technische Ausschuss beschließt, das

### Beschluss Nr. V/2012/0538

Bauantrag zur Errichtung einer Dachgaube, Seitenweg 1, 0196 Pulsnitz, OT Oberlichtenau

Der Technische Ausschuss beschließt, auf der Grundlage der „Örtlichen Bauvorschriften über die Gestaltung des Ortes Oberlichtenau“ vom 10.04.1994, das Einvernehmen für die Bauanträge nach § 36 BauGB zu erteilen.

Peter Graff  
Bürgermeister



## Beschlüsse Gemeinschaftsausschuss vom 15. November 2012

### Beschluss Nr. V/2012/0531

**Abwägungsbeschluss zu den während der Offenlegung der Entwürfe zum „Gemeinsamen Flächennutzungsplanes der Verwaltungsgemeinschaft Pulsnitz“ in der Fassung vom 06.06.2011 und zur Fassung vom 08.03.2012 eingegangenen Anregungen und Bedenken gemäß § 1 Abs. 7 und § 1a Abs. 2 Satz 3 BauGB**

Die zum Entwurf des „Gemeinsamen Flächennutzungsplanes der Verwaltungsgemeinschaft Pulsnitz“ in der Fassung vom 06.06.2011 während der öffentlichen Auslegung in der Zeit vom 15.08.2011 bis 16.09.2011 sowie zum Entwurf des „Gemeinsamen Flächennutzungsplanes der Verwaltungsgemeinschaft Pulsnitz“ in der Fassung vom 08.03.2012 während der öffentlichen Auslegung in der Zeit vom 11.06.2012 bis 13.07.2012 vorgebrachten Hinweise, Bedenken und Anregungen von Bürgern sowie die Stellungnahmen von berührten Behörden und sonstigen Trägern öffentlicher Belange, hat der Gemeinschaftsausschuss mit folgendem in der Anlage aufgeführten Ergebnis geprüft und entsprechend dieses Abwägungsberichtes gegeneinander und untereinander abgewogen.

Die Anlage ist Bestandteil des Beschlusses. Die Verwaltung wird beauftragt, die Bürger sowie die Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange, die Bedenken und Anregungen erhoben haben, von diesem Ergebnis mit Angabe der Gründe in Kenntnis zu setzen.

## Bekanntmachung der Stadt Pulsnitz

**über die Offenlage nach § 3 Abs. 2 BauGB des Entwurfes des „Gemeinsamen Flächennutzungsplanes der Verwaltungsgemeinschaft Pulsnitz“ i.d.F. vom 19.09.2012 mit integriertem Landschaftsplan und Umweltbericht**

Der Gemeinschaftsausschuss der Verwaltungsgemeinschaft Pulsnitz hat in seiner Sitzung am 15.11.2012 den Entwurf des „Gemeinsamen Flächennutzungsplanes der Verwaltungsgemeinschaft Pulsnitz“ i.d.F. vom 19.09.2012 mit integriertem Landschaftsplan und Umweltbericht mit Beschluss Nr. V/2012/0532 gebilligt und zur Offenlage bestimmt.

Der gebilligte Entwurf des „Gemeinsamen Flächennutzungsplanes der Verwaltungsgemeinschaft Pulsnitz“ in der Fassung vom 19.09.2012, liegt für die Dauer eines Monats

**vom 7. Dezember 2012 bis einschließlich 11. Januar 2013**

öffentlich im Fachbereich Bürger und Bauen, Fachdienst Technik der Stadtverwaltung Pulsnitz, Am Markt 1, 01896 Pulsnitz, während folgender Zeiten aus:

Montag	8-12 Uhr
Dienstag	8-12 Uhr und 13-16.30 Uhr
Mittwoch	8-12 Uhr
Donnerstag	8-12 Uhr und 13-18 Uhr
Freitag	8-12 Uhr

Zusätzlich liegen der Umweltbericht und bereits vorhandene, wesentliche umweltbezogene Stellungnahmen aus.

**Betreff: Billigungs- und Offenlagebeschluss über den Entwurf des „Gemeinsamen Flächennutzungsplanes der Verwaltungsgemeinschaft Pulsnitz“ gemäß § 5 BauGB mit integriertem Landschaftsplan in der Fassung vom 19.09.2012**

1. Der Entwurf des „Gemeinsamen Flächennutzungsplanes der Verwaltungsgemeinschaft Pulsnitz“ mit integriertem Landschaftsplan wird in der Fassung vom 19.09.2012, bestehend aus Planzeichnungen, Begründung und Umweltbericht, gebilligt.
2. Als ökologische Grundlage des Flächennutzungsplanes wurde ein Landschaftsplan erstellt.
3. Der Entwurf des „Gemeinsamen Flächennutzungsplanes der Verwaltungsgemeinschaft Pulsnitz“ mit integriertem Landschaftsplan wird in der vorliegenden Fassung vom 19.09.2012 nach § 3 Abs. 2 BauGB für die Dauer eines Monats aufgrund vorgebrachter Anregungen und Bedenken erneut öffentlich ausgelegt. Die Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange werden von der Auslegung unterrichtet und gemäß § 4 Abs. 2 BauGB um Stellungnahme gebeten.

Peter Graff  
Bürgermeister



**Hebesatzsatzung der Stadt Pulsnitz für das Haushaltsjahr 2013**

### Beschluss Nr. V/2012/0535

#### Satzung der Stadt Pulsnitz zur Festsetzung der Realsteuersätze

Aufgrund des § 4 in Verbindung mit § 28 Abs. 1 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 18. März 2003 (SächsGVBl. S. 55 berichtigt S. 159) und zuletzt geändert durch Art. 2 des Gesetzes zur Änderung des Sächsischen Eigenbetriebsgesetzes vom 26.06.2009 (SächsGVBl. S. 323, 325), § 25 Grundsteuergesetz vom 7. August 1973 (BGBl. I S. 965), zuletzt durch Artikel 38 des Jahressteuergesetzes 2009 vom 19. Dezember 2008 (BGBl. I S. 2794), Einigungsvertrag in der Fassung der Anlage I Kap. IV Sachgebiet B Abschnitt II Nr. 30 und § 16 Gewerbesteuergesetz in der Fassung der Bekanntmachung vom

Graff  
Bürgermeister





Satzung

über die Erhebung von Elternbeiträgen für die Betreuung in den Kindertagesstätten der Stadt Pulsnitz (Elternbeitragsatzung)

Auf der Grundlage des Sächsischen Gesetzes zur Förderung von Kindern in Tageseinrichtungen (SächsKitaG), des § 4 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) sowie der §§ 2 und 9 des Sächsischen Kommunalabgabengesetzes (SächsKAG) in den jeweils geltenden Fassungen hat der Stadtrat der Stadt Pulsnitz in seiner Sitzung am 13. November 2012 folgende Satzung beschlossen:

Betreuungszeit für Krippen- und Kindergartenplatz - bis 4,5 Stunden (ohne Schlafplatz) - bis 6 Stunden - bis 9 Stunden - über 9 bis 11 Stunden Hortkinder - bis 5 Stunden - über 5 bis 6 Stunden (Inanspruchnahme des Frühhortes)

durch die Träger getroffen werden). 1. Mahnung - sofort 2. Mahnung - nach 2 Wochen Kündigung des Platzes - nach 4 Wochen

§ 8

Betreuung von Gastkindern (1) In den Kindertagesstätten können auch Gastkinder betreut werden. Gastkinder sind nicht angemeldete Kinder. Sie haben keinen Anspruch auf Betreuung (z.B. in der Ferienzeit, wenn aufgrund des Urlaubes Personalmangel besteht oder die Platzkapazität der Gruppe erschöpft ist).

§ 1 Träger und Zweck der Einrichtung (1) Die Kindertagesstätten Wichtelburg

§ 3 Elternbeiträge (1) Gebühren pro Monat

Table with 9 columns: Kinder im Alter unter 3 Jahre, Fam. 4,5 h, All. 4,5 h, Fam. 6 h, All. 6 h, Fam. 9 h, All. 9 h, Fam. 11 h, All. 11 h. Rows for 1. Kind, 2. Kind, 3. Kind, ab 4. Kind.

Table with 9 columns: Kinder im Alter ab 3 Jahre, Fam. 4,5 h, All. 4,5 h, Fam. 6 h, All. 6 h, Fam. 9 h, All. 9 h, Fam. 11 h, All. 11 h. Rows for 1. Kind, 2. Kind, 3. Kind, ab 4. Kind.

Table with 4 columns: Hort, bis 5 h / Tag, bis 6 h / Tag, Familien, Alleinerz. Rows for 1. Kind, 2. Kind, 3. Kind, ab 4. Kind.

und Spatzennest sowie das Kinderhaus Schatzinsel befinden sich in freier Trägerschaft. - Kindertagesstätte Wichtelburg, Pulsnitz, Polzenberg 16 Träger: Arbeiterwohlfahrt Kreisverband Lausitz e.V. - Kindertagesstätte Spatzennest, Pulsnitz, An der Hohle 6 Träger: Volkssolidarität Kreisverband Bautzen e.V. - Kinderhaus Schatzinsel, Pulsnitz, Gartenstraße 6 Träger: Ev.-luth. Kirchengemeinde St. Nicolai Pulsnitz

(2) Die Kindertagesstätte „Kunterbunt“ Pulsnitz, Siegesbergstraße 8 und die Kindertagesstätte Oberlichtenau, Pulsnitz, OT Oberlichtenau, Am Sportplatz 1, befinden sich in kommunaler Trägerschaft der Stadt Pulsnitz und verfolgen ausschließlich und unmittelbar gemeinnützige Zwecke i.S. des Abschnitts „Steuerbegünstigte Zwecke“ der Abgabenordnung. Durch Inanspruchnahme nach Maßgabe dieser Satzung entsteht ein öffentlich-rechtliches Nutzungsverhältnis. Zweck der Kindertagesstätten, als Betrieb gewerblicher Art, ist die Förderung von Bildung und Erziehung. Dieser Satzungszweck wird insbesondere durch die Unterhaltung von Kinderkrippen-, Kindergarten- und Hortplätzen verwirklicht.

Stundensatz: 4,50 € Kinderkrippe Stundensatz: 2,50 € Kindergarten Stundensatz: 2,50 € Hort (2) Die stundenweise Betreuung umfasst höchstens 20 Stunden im Monat.

§ 9

Inkrafttreten Diese Satzung tritt mit Wirkung vom 01. Januar 2013 in Kraft. Die Satzung über die Erhebung von Elternbeiträgen für die Betreuung in den Kindertagesstätten der Stadt Pulsnitz vom 14. Oktober 2009 tritt damit außer Kraft. Pulsnitz, den 14.11.2012

Peter Graff, Bürgermeister



§ 4

Beitragsermäßigung

(1) Besuchen mehrere Kinder einer Familie gleichzeitig eine Kindertagesstätte, verringert sich der Elternbeitrag je nach Anzahl der angemeldeten Kinder in einer entsprechenden Einrichtung. Alleinerziehung liegt nicht vor, wenn beide Elternteile in nichtehelicher Gemeinschaft zusammenleben und sich das Kind in ihrem Haushalt befindet. (2) Jeder Träger regelt selbstständig die bedarfsgerechte Schließung der Kindertagesstätte während der Weihnachts- und Neujahrsferien. Eine Reduzierung der Elternbeiträge erfolgt nicht.

§ 5

Überschreitung der Öffnungszeiten

Für Kinder, die nach der festgelegten Öffnungszeiten der Einrichtung noch nicht abgeholt worden sind, wird pro angefangene Stunde ein Mehrbetrag von 10,00 € berechnet.

§ 6

Beitragspflicht, Anmeldung, Abmeldung, Veränderungen

(1) Die Elternbeiträge sind für jeden Monat zu entrichten, in dem das Kind in der Kindertageseinrichtung angemeldet wurde. Ab- und Ummeldungen sind mindestens vier Wochen vorher der Leiterin mitzuteilen. (2) Wird das Kind abgemeldet, kann es innerhalb der nächsten drei Monate nicht wieder neu angemeldet werden. Ausnahme: kurzfristiger Erhalt eines Arbeitsplatzes bzw. einer Umschulung.

§ 7

Beitragsentrichtung

Die Elternbeiträge sind in der ersten Woche des laufenden Monats (spätestens bis 6.) zu entrichten (abweichende Regelungen können

Hinweis nach § 4 Abs. 4 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (Sächs GemO):

Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften zu Stande gekommen sind, gelten ein Jahr nach ihrer Bekanntmachung als von Anfang an gültig zu Stande gekommen. Dies gilt nicht, wenn 1. die Ausfertigung der Satzung nicht oder fehlerhaft erfolgt ist, 2. Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzungen, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind, 3. der Bürgermeister dem Beschluss nach § 52 Abs. 2 wegen Gesetzeswidrigkeit widersprochen hat, 4. vor Ablauf der in § 4 Abs. 4 Satz 1 SächsGemO genannten Frist a) die Rechtsaufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet hat oder b) die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschrift gegenüber der Gemeinde unter Bezeichnung des Sachverhaltes, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht worden ist. Ist eine Verletzung nach Satz 2 Nr. 3 oder 4 geltend gemacht worden, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen. Sätze 1 bis 3 sind nur anzuwenden, wenn bei der Bekanntmachung der Satzung auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften und die Rechtsfolgen hingewiesen worden ist. Pulsnitz, 14. November 2012

Peter Graff, Bürgermeister



Pulsnitz vor 100 Jahren

Ereignisse im Spiegel des Wochenblattes

Dezember 1912

Aufgrund des Balkankrieges wurden auf dem Pulsnitzer Postamt Paketsendungen in Richtung Griechenland und Türkei nur begrenzt befördert, alle Leistungen mussten im Voraus bezahlt werden. Bei Verlust im Kriegsgebiet gab es keinen Ersatz.

Am Sonntag, dem 1. Dezember war der Obergasthof in Ohorn bei der Versammlung des Frauenvereins gut besucht. An diesem Abend wurde Gemeindegewerkschaft Martha in ihr Amt eingeführt. Die Ansprache hielt Pfarrer Köhler und nannte die Einführung der Gemeindegewerkschaft ein besonderes Ereignis für Ohorn. Der Gemeinde entstanden durch den Dienst der Schwester Martha keine Unkosten, da die Bezahlung durch die Rittergutsbesitzerin Doris Hempel erfolgte. Der Pfarrer nannte das Wirken von Doris Hempel „eine echte Gabe der Liebe“ für Ohorn. Grundsätze der Arbeit der Diakoniegemeindegewerkschaft waren: 1. Hilfe wird gern gewährt, 2. Hilfe wird in jedem Fall gewährt, 3. Hilfe wird jederzeit, auch nachts gewährt, 4. Hilfe wird jedem gewährt, ohne Rücksicht auf die soziale Stellung, 5. Hilfe wird kostenlos gewährt.

Am 1. Dezember wurde Malermeister Max Mütze in sein Amt als Postagent für Oberlichtenau eingeführt. Er löste Julius Schäfer ab, der 25 Jahre dieses Amt ausübte und wegen eines Augenleidens den Dienst aufgeben musste.

Bei der Ergänzungswahl zur Stadtverordnetenversammlung wurden am 4. Dezember gewählt: der Drogist Felix Herberg, der Töpfermeister Arthur Röschke, der Kassierer Wilhelm Voigt und der Hotelier Gustav Patitz. Ersatzmann war der Bäcker- und Pfefferkühlmeister Friedrich Löschner. Die drei erstgewählten Abgeordneten von Pulsnitz waren Hausbesitzer, Patitz war Mieter, Löschner war Grundstücksbesitzer in Pulsnitz und Innungsoberrmeister. Das Stadtparlament musste sich in seiner Gesamtheit zu 50 % aus Grundstücks- oder Wohnungsbesitzern und zu 50 % aus Mietern zusammensetzen.

Bei der Gemeindeergänzungswahl am 15. Dezember wurden in Niedersteina Oskar Hartmann und in Weißbach Edwin Mager gewählt.

Die Pulsnitzer Volksbücherei hatte bis Dezember im Jahr 1912 über 100 neue Bände im Wert von 250 Mark angeschafft.

Am Sonntag, dem 15. Dezember wurde die regelmäßige Kleinbusverbindung von Pulsnitz nach Königsbrück und nach Ohorn aufgenommen. In jede Richtung fuhr ein Bus am Vormittag und einer nachmittags. Das Gleiche galt für die Rückfahrt.

Veranstaltungen

Eine Zusammenlegung der Ortskrankenkassen in Pulsnitz-Land war mit ziemlichen Schwierigkeiten verbunden. Dies zeigte sich bei einer Ausschusssitzung der Krankenversicherung am 1. Dezember in Pulsnitz in Gretschels Gasthof. Die Schaffung einer einheitlichen Krankenkasse für Pulsnitz und Umgebung kam nicht zustande, dafür eine AOK für Rittergut Pulsnitz, Nieder- und Obersteina mit Weißbach. Ohorn Gemeinde und Rittergut bildeten eine eigene Kasse mit 1000 Mitgliedern.

Reges Interesse fanden homöopathische Vorträge in Lichtenberg und Niedersteina in der ersten Monatshälfte. Dabei wurden die Schwere der Lungenkrankheit und die Bedeutung des richtigen Blutkreislaufs erläutert. Kochkurse für die jungen Frauen waren in den meisten Orten der Umgebung von Pulsnitz zur Regelmäßigkeit geworden. So begann im Dezember ein solcher Kurs auch in Oberlichtenau für 20 Teilnehmerinnen, geführt von der Kochsachverständigen Malick. Die Protektion des Kurses hatte die Baronin Grothe vom Oberlichtenauer Rittergut. Am Freitag, dem 20. Dezember war die öffentliche Prüfung der Teilnehmerinnen mit einer Ausstellung der gefertigten Backwaren in Schreiers Gasthof.

Am 1. Weihnachtsfeiertag war der Saal des Schützenhauses bei der Theateraufführung der Pulsnitzer Privaten Theatergesellschaft „Lohengrin“ bis auf den letzten Platz gefüllt. Es wurden zwei zeitgenössische Lustspiele aufgeführt.

Vereine

Anfang Dezember konstituierte sich in Pulsnitz ein eigenes Pfadfindercorps als Organ der Jugendpflege mit 30 Mitgliedern. Die Leitung, Feldmeisterschaft genannt, bestand aus dem Geschäftsinhaber Classen,

Gerichts-Aktuar Dörfel, Ratsbeamter Hirzel, Gerichtsexpedient Meier, Amtswachtmeister Petzold und die Kaufleute Weisbach und Heymann.

Am 7. Dezember präsentierte sich der örtliche Kaninchenzüchterverein im Pulsnitzer Schützenhaus mit einer erweiterten Ausstellung. Es wurden nicht nur die verschiedenen Rassen gezeigt, sondern auch die Vielzahl der Produkte, die man aus Kaninchenfell herstellen konnte. Die Ausstellung hatte eine hohe Besucherzahl zu verzeichnen.

Am Sonntag, dem 8. Dezember hatten sich über 300 Einwohner von Niedersteina auf Einladung des Obstbauvereins auf der Flur des Erbgerichtes zusammengefunden, um ein neues Sprengverfahren zu erleben. Sprengtechniker Esche aus Dresden hob mit dem Sprengmittel Pomperit C mehrere Baumgruppen aus der Erde hoch. Auch einige Findlinge wurden zerschmettert. Für Obstbaumbesitzer war wichtig, dass mit wenigen Patronen bei einer kleinen Sprengung das Wurzelwerk von Obstbäumen gelockert werden konnte. Damit konnte der Baum samt Wurzel gefällig werden.

Am Freitag, dem 20. Dezember fand im Saal des Herrenhauses die Christbescherung des Pulsnitzer Frauenvereins unter der Leitung von Frau Frieda Kreybig, der Arztgattin, statt. 41 Kinder wurden beschenkt und der Schuldirektor Schmalz sorgte für den würdigen Rahmen.

Aus der Geschäftswelt

Vom 1. bis 24. Dezember hatten die Pulsnitzer Geschäfte an jedem Sonntag von 14.30 Uhr bis 22 Uhr geöffnet. Ab 15. Dezember konnte man an den Wochentagen auch bis 22 Uhr einkaufen.

Das Weihnachtsgeschäft im Pulsnitzer Einzelhandel war von einem harten Konkurrenzkampf zwischen den Mitgliedern des Rabatt-Sparvereins Pulsnitz und dem Konsum-Verein geprägt. Der Konsum ging im neuen Geschäftshaus auf der Meißner Seite mit fünf Läden in die Weihnachtssaison. Der Pulsnitzer Weihnachtsmarkt zum „Silbernen Sonntag“ am 15. Dezember war von Sturm und Regen geprägt. Da waren viele Marktbesucher und Ladenkunden zu Hause geblieben. In der Woche danach kündigte sich sonniges Winterwetter ohne Schnee an. Die Geschäfte hofften da noch auf einen guten Umsatz.

Verschiedene Pulsnitzer Geschäfte boten in der Vorweihnachtszeit eine Ausstellung ihrer Waren, so Hermann Kluttig mit praktischen Geschenkartikeln in der Lindenau-Buchhandlung, Max Reinhardt in seinem Juweliengeschäft Uhren bis 1000 Mark, Broschen, Armbänder, Brillant-Ringe und andere Artikel, das ähnliche Sortiment hatte Uhrmachermeister Paul Vogel im Geschäft Theodor Vogel auf der Langen Straße Nr. 12. Auch auf der Langen Straße präsentierte Ludwig Kind Schuhwaren aller Art in Leder und Filz, ebenso Pantoffeln und Petersburger Gummistiefel. Für Spielwaren war Eduard Haufe am Neumarkt (heute Reformhaus) das erste Geschäft am Platze mit dem Großangebot an Schaukelpferden, Anker-Steinbaukästen und Puppenstuben. Dazu kamen vielfältige Musikinstrumente und Christbaumständer mit Musik.

Das Handelshaus C. G. Kuring am Markt (heute Sparkasse) bot alle Zutaten zur Weihnachtsbäckerei, ebenso Toilettenseife, Parfüms und Kerzen. Für Textilien waren wie in jedem Jahr vornehmlich Fedor Hahn am Neumarkt und Hermann Grundmann am Bismarckplatz zuständig. Für gut gelagerte Zigarren und Zigaretten sorgte das Geschäft Franz Fritsch, besonders mit der Spezialmarke „Dammseiler“ von 5 bis 15 Pfennige pro Stück. Die Pulsnitzer Honig- und Lebkuchenfabrik Gottlieb Bubnick lieferte zum Feste ihre besten Erzeugnisse für den Weihnachtstisch des Königs in Dresden. Die Firma Moritz Rüdlich am Markt war für die Pfefferkuchenauswahl des Gabentisches der Prinzessinnen und Prinzen verantwortlich. Mitte Dezember gab die Schuhmacherinnung zu Pulsnitz bekannt, dass sie für ihre Arbeiten eine Preiserhöhung von 15 % aufgrund der gestiegenen Materialpreise in Aussicht nehmen müsse. Die Schuhmacher waren in ihrer Existenz stark bedroht.

Was sonst noch interessierte

Am 17. Dezember gab der Rechtsanwalt Dr. Flatter und seine Frau Marie die Geburt einer gesunden Tochter gekannt.

Rüdiger Rost



- Bau -

### Renaturierung Herrenmode

Die Umgestaltung der ehemaligen Industrieanlage Herrenmode zu einer innerstädtischen Erholungsfläche ist in vollem Gange. Die vorgesehenen Asphaltarbeiten im gesamten Gebiet fanden am 16./19. November statt. Im Bereich des späteren Eingangsplatzes an der Grünen Straße wird auf der Asphaltfläche ein Schnittmuster (Herrenweste) markiert, das an die frühere Nutzung des Areals erinnern wird. Die Bauarbeiten wurden durch den kurzzeitigen Wintereinbruch für kurze Zeit beeinträchtigt. Sie verlaufen jedoch weitestgehend planmäßig und werden in diesem Jahr abgeschlossen.

S. R.

#### Neuer Park entsteht

Die neuen Wege in dem neu entstehenden Park auf der Abrissfläche an der Grünen Straße führen bereits im Bogen um das Feuchtbiotop auf dem Gelände bis zum Anschluss an das Rentnergässchen und den bereits angelegten Wegen auf der Segel-

Die künftige Bepflanzung soll dem Standort Rechnung tragen und ganzjährig abwechselnd blühen. So wird an den Pflanzquartieren neben dem Schnittmuster eine Blumenrabatte als Knopfleiste für die Herrenweste gestaltet. An den angrenzenden Industriegebäuden sollen große Bäume Abgrenzung und Sichtschutz bilden. Insgesamt 18 Solitärgehölze werden auf dem Standort neu gepflanzt. Drei Sitzbankgruppen mit Staudenpflanzungen und Papierkörben laden Alt und Jung zum Verweilen auf diesem Gelände ein. Die freien Flächen werden diesem Gelände ein. Die freien Flächen werden diesem Gelände ein. Die freien Flächen werden diesem Gelände ein.

Das Quellgebiet des Flüsschens Nonne durchzieht ein offener Graben und leitet das oberflächennahe Grundwasser ab – die Feuchtbereiche werden dabei nicht entwässert. Das Rentnergässchen wurde grundhaft ausgebaut und damit dauerhaft entwässert sowie am Weg eine neue energiesparende Beleuchtung installiert. Ein neuer Zaun grenzt das Nachbargrundstück



Planer Sebastian Richter (rechts) im Gespräch auf der Baustelle mit Fachbereichsleiterin Silvia Rauch und Bürgermeister Peter Graff. Im Hintergrund legt die Firma Bistra Bau die Asphaltwege an.

tuchfläche. Zum Teil sind sie asphaltiert, damit sie auch zum Scaten oder Rollerfahren benutzt werden können. Die feuchten Abschnitte überquert ein Holzsteg, um die Vegetation, die sich im Laufe der Jahre hier etabliert hat, zu erhalten. Zusätzlich soll ein Fledermausquartier neu aufgebaut werden.

ab. Außerdem verbindet ein neuer Weg ab dem Rentnergässchen den Weg zum Spielplatz Pfefferkuchenland. Somit nimmt im Frühjahr, wenn die neuen Pflanzungen zur Geltung kommen, langsam die Freizeitoase mehr und mehr Gestalt für alle Generationen Gestalt zur Nutzung an.

E. R.

### Laub selbst entsorgen

Alle Jahre wieder fällt im Herbst das Laub von den Bäumen und bereitet mancherorts Sorgen bei der Entsorgung. Viele Anwohner pflegen ihre Grundstücke vorbildlich und entsorgen auch das Laub der eigenen Bäume und das der Nachbarn mit, wenn es über den Zaun auf den Gehweg oder Straßenrand gefallen ist. Kleingärtner haben es leicht, für sie ist das Laub ein willkommenes Bestandteil für den Kompost und damit ein natürlicher Dünger zur Verbesserung der Erde auf den Anbauflächen. Für die anderen bleibt die Entsorgung über die Biotonne oder Selbstanlieferung bei Entsorgungs- oder Kompostieranlagen. So ist es gesetzlich geregelt.

Andere wiederum benutzen öffentliche Anlagen, um ihr Laub dort abzulagern, das ist laut örtlicher Polizeiverordnung untersagt und nicht zu tolerieren. Die Verunreinigungen sind vom Verursacher unverzüglich zu beseitigen oder können aus Sicherheitsgründen auf Kosten des Verursachers beseitigt werden. Die Beschäftigten beim städtischen Bauhof kümmern sich um die öffentlichen Flächen an Straßen, Plätzen und Parkanlagen und entsorgen dort regelmäßig das angefallene Laub. Mutmaßlich dort abgelagertes Laub sind sie nicht verpflichtet, zu entsorgen.

E. R.

- Bau -

### Kita Kunterbunt

Die vorgesehenen Eigenmittel der Stadt Pulsnitz für die Brandschutzertüchtigung in der Kita Kunterbunt konnten durch die s.g. Investitionspauschale (Fördermittel) im Sommer dieses Jahres aufgestockt werden, da die Bedingung für die Verwendung der Mittel war, dass sie in diesem Kalenderjahr umgesetzt und abgerechnet werden. Dies war bei keiner der anderen laufenden Maßnahmen gegeben.

Die Trennwände der Gruppenräume zum Flur wurden abgebrochen und durch Brandschutz-Gipskartonwände ersetzt. Diese verfügen über Oberlichter zur besseren Belichtung der Zimmer und lehnen damit an die Gestaltung der abgebrochenen, sehr funktionalen Wände an. Die Trennwände erhalten zurzeit einen kindgerechten farbigen Anstrich, womit dieser Teil der Maßnahme abgeschlossen wird. Außerdem wurde im Flurbereich eine Wandverkleidung entfernt, da sie den brandschutztechnischen Anforderungen in Kindertagesstätten nicht mehr genügte. Die freigelegte Wand wurde verputzt und nun durch die Maler wieder hergerichtet.

Der Einbau einer Rauch- und Wärme-Abzugsanlage ist erfolgt. Damit wird die Entrauchung des Treppenhauses im Brandfall gewährleistet und erfüllt wesentliche Forderungen des Landratsamtes. Weiterhin wurde die alte Kläranlage abgebrochen, die sich während der Bauarbeiten deutlich größer als vermutet entpuppte. Die Grube wurde verfüllt, sodass im betroffenen Teil der Außenanlagen eine weitere Spiel- und Grünfläche entstehen kann. Der Bauhof leistete hier einen erheblichen Teil der Vorbereitungen durch den Rückschnitt von Bäumen und Sträuchern.



Abgebrochene Kläranlage in der Kita

Den Mitarbeitern des Bauhofes ist besonderer Dank für ihr Engagement auszusprechen. Sie haben die laufende Maßnahme mit Arbeitseinsätzen in den Abendstunden und am Wochenende sehr unterstützt.

#### Grundschule Pulsnitz

In der Grundschule wurden in den Herbstferien lange vorgesehene Malerarbeiten an den Fenstern durchgeführt. Damit wird gewährleistet, dass die Holzfenster, die durch die Sonneneinstrahlung stark beeinträchtigt waren, noch möglichst lange funktionsfähig bleiben.

Außerdem wurden Ausbesserungsarbeiten in den Klassenzimmern vorgenommen.

S. R.

### WBG Mitglieder- versammlung

Am 10. Dezember 2012 findet um 19 Uhr im Vereinshaus des TSV Pulsnitz 1920 e.V. (Stadion, Hempelstraße) die diesjährige Mitgliederversammlung der WBG Wohnungsbaugenossenschaft Pulsnitz eG statt. Alle Mitglieder sind dazu eingeladen.

Aufsichtsratsvorsitzender Ulrich Mroß

### Dankeschön an die Pulsnitzer Mittelschüler

Die Pulsnitzer Mittelschüler unterstützten auch dieses Jahr wieder die Gärtnerei Otto Peter Pulsnitz bei der Weidenkätzchenaktion. Die Arbeit trägt nun schon seit mehreren Jahren enorm zur Verschönerung der Grabgestecke für den Totensonntag und darüber hinaus bei.

Gärtnerei Otto Peter Pulsnitz  
Inh. Holger Teuser,  
Dresdener Straße 13

### Neuer Bildband von Pulsnitz erscheint vor Weihnachten

Ein neuer Bildband entstand in diesem Jahr unter dem Titel „Pulsnitz blüht auf“ von Cordula Reppe und Evelin Rietschel.



Es handelt sich dabei um eine Gegenüberstellung von Bildern aus früherer Zeit und von heute. Die historischen Fotos aus den Archiven des Stadtmuseums, von Roland Kahle, Siegfried Garten, Henry Fanta, Klaus

Mißbach, dem Gemeindearchiv Friedersdorf und vom Heimatverein Oberlichtenau stehen aktuellen Aufnahmen von Evelin Rietschel auf 72 Seiten gegenüber.

Der Geiger Verlag in Horb – bekannt von den Bildband „Rundgang durch das alte Pulsnitz“ wird den Bildband Mitte Dezember ausliefern. Erhältlich ist er im Stadtmuseum auf der Goethestraße für 16,90 €. Damit noch alle Interessierten ihren Gabentisch mit diesem neuen Bildband bereichern können, bietet das Stadtmuseum am Sonnabend, dem 15.12. in der Zeit von 9 bis 12 Uhr einen zusätzlichen Verkauf an. Am Sonntag, dem 16. Dezember ist das Museum von 14 bis 17 Uhr ebenfalls geöffnet. Ansonsten erfolgt der Verkauf zu den regulären Öffnungszeiten des Museums:

Dienstag/Mittwoch 9-15 Uhr  
Donnerstag/Freitag 9-17 Uhr

E. R.

- Stadtmuseum -

### Sternebasteln kam gut an

Reges Treiben herrschte am Sonntag, dem 18. November im Stadtmuseum Pulsnitz zum Sternebastelnachmittag. Verschiedene Sterne aus unterschiedlichen Materialien konnten selbst gefertigt werden. Unterstützung fanden die Mitarbeiter des Museum von Elfriede Herschel. Sie ist bereits 96 Jahre alt und zaubert noch immer aus Papier

wahre Kunststerne. Viele schauten ihr über die Schulter, um es dann gleich selbst zu probieren. Auch Christel und Roland Kahle halfen an diesem Nachmittag. Sie zeigten wie die Fröbelsterne gefertigt werden und Nuss-Körbchen aus Papier entstehen. Ihnen allen ein ganz herzliches Dankeschön.

C. R.



Viele Familien wollten für ihre Weihnachtsdeko noch die unterschiedlichsten Sterne unter fachkundiger Anleitung basteln.

- Feuerwehreinsätze-

### Erster Schnee und Frost forderte auch die Kameraden

23.10.2012, um 11.17 Uhr, Einsatzalarm für die Freiwillige Feuerwehr Pulsnitz-Stadt zum Wohnungsbrand nach Großröhrsdorf, Rathausstr. 13. Die zuerst am Einsatzort ankommenden Großröhrsdorfer Kameraden begannen sofort mit der Personenrettung einer 5-köpfigen Familie aus dem oberen Stockwerk, wobei sie gleichzeitig den Küchenbrand in der Erdgeschosswohnung bekämpften. Der Einsatzleiter, Kamerad Ansoerge ließ noch die Wehren von Ohorn, Bretzig-Hauswalde und die 30-Meter-Drehleiter von Bischofswerda nachalarmieren. Die Freiwillige Feuerwehr Ohorn konnte wegen Personalmangel nicht ausrücken! Die Kameraden von Pulsnitz-Stadt rüsteten sich vorsorglich mit schweren Atemschutz aus, wurden aber nicht mehr benötigt.

27.10.2012, um 9.59 Uhr, wieder Alarm für die Pulsnitzer zum Verkehrsunfall mit einer verletzten Person auf der Bischofswerdaer Straße. Ein PKW-Fahrer aus Richtung Ohorn kommend war an der Stadtgrenze durch den eingetretenen Schneefall und unangepasster Geschwindigkeit, bei ungeräumter Fahrbahn! nach rechts gegen einen Lichtmast geprallt. Seine Beifahrerin wurde vom Rettungsdienst versorgt. Am PKW entstand schwerer Sachschaden. Eine 3/4 Stunde später der nächste Einsatz. Ein großer abgebrochener Ast auf der Kamenzer Straße nahe der Tankstelle musste von der Fahrbahn beräumt werden.

Über eine Stunde später waren „aller guten Dinge drei“. Die Feuerwehrleute fuhrten zur Brandmelderauslösung auf die Alte Großröhrsdorfer Straße ins Pflegeheim Böhmisches Eck. Zum Glück - Fehlalarm.

Am 13.11.2012 hatte es auf der A4 Richtung Görlitz kurz vor der Ausfahrt Burkau einen Auffahrunfall zweier LKW gegeben. 5:33 Uhr wurden die Pulsnitzer Kameraden alarmiert und rückten mit drei Fahrzeugen zur Unfallstelle aus, weil Betriebsmittel ausliefen und diese aufgefangen werden mussten. Nach Eintreffen der Ohorner Wehr übergaben die Pulsnitzer Kameraden die Einsatzstelle und konnten wieder einrücken.

#### Tag der offenen Tür am 3.11.2012 bei der Freiwilligen Feuerwehr Pulsnitz

Die Kameraden lockten die Bürger mit Vorführungen, besonders für die kleinen Besucher, schmackhaften Essen aus der Gulaschkanone und Kuchenbasar. Auch konnte man die gesamte neue und alte Technik bestaunen. Da gleichzeitig der Pfefferkuchenmarkt stattfand, schauten auch auswärtige Gäste ins Feuerwehrdepot herein. Wir hoffen aber, dass bei vielen Jugendlichen das Verlangen, später einmal bei der Feuerwehr aktiv zu werden, aufkommt und die Lücken in den Reihen der Feuerwehr schließen zu helfen.

Hauptlöschmeister Siegfried Garten

Mit Trauer erfüllt uns die Nachricht vom Tod des ehemaligen Pulsnitzer Bürgermeisters

#### Helfried Prescher

geb. 2.6.1938 gest. 27.10.2012

In den Jahren 1979-1989 hat er als Stadtoberhaupt das Wachsen und Werden unserer Stadt maßgeblich bestimmt. In seiner Amtszeit entstanden viele Wohnungen an der Weststraße und die beiden Kindereinrichtungen an der Mittelbacher Straße. Wichtige Bauvorhaben wie der Stadionneubau an der Hempelstraße und die Renovierung des Saales in der Sportstätte Kante konnten in dieser Zeit beendet werden.

Wir werden sein Andenken in Ehren halten.

Stadtverwaltung und Stadtrat der Stadt Pulsnitz  
Bürgermeister Peter Graff

Eine frohe Advents- und Weihnachtszeit  
sowie beste Wünsche fürs neue Jahr  
wünscht das Team von

Service rund ums  
**AUTO**  
Gersdorf

**Freie Werkstatt**  
An der Mittelmühle 14  
01896 Pulsnitz  
Tel.: (03 59 55) 4 10 02  
Fax: (03 59 55) 7 12 97

• Inspektion • Reifenservice • Unfallinstandsetzung/Ersatzwagen  
• TÜV/DEKRA/AU • Klimageservice

ZEITFÜR MICH  
ENTSPANNUNG ERLEBEN  
ILKA BERNDT

### Winterzauber - wohlige Winterpflege

ab November gibt es wieder WEIHNACHTLICHES bei uns zu entdecken  
alle Info's unter: [www.zfm-kosmetik.de](http://www.zfm-kosmetik.de)

NEU!!! Jetzt auch besondere Teeniebehandlungen

ZEITfürMICH Kosmetikstudio  
im Pulsnitzer Gesundheitszentrum  
(Fit inn Fitnessstudio)  
Bischofswerdaer Straße 38  
01896 Pulsnitz

Tel Studio: 03578 317 864  
Tel Mobil: 0172 1400 366  
eMail: [info@zfm-kosmetik.de](mailto:info@zfm-kosmetik.de)  
web: [www.zfm-kosmetik.de](http://www.zfm-kosmetik.de)



### Veranstaltungen im Dezember

8./9.12. Weihnachtskonzerte – Spielmannszug Oberlichtenau e. V., Lindengasthof Oberlichtenau  
8.12. 14 Uhr Weihnachtskonzert – Spielmannszug Pulsnitz e. V., Weihnachtsmarkt Großröhrsdorf  
8.12. 17 Uhr Adventblasen – Landeskirchliche Gemeinschaft, Bethlehemraum, Mittelstraße 9  
14./15.12. 18-6 Uhr Bibellesenacht mit 20 Vorlesern – Landeskirchliche Gemeinschaft, Bethlehemraum, Mittelstraße 9  
14.12. 20 Uhr Nachtwächterrundgang, Treffpunkt Marktplatz  
15.12. 19 Uhr Weihnachtskonzert – Gemischter Chor Pulsnitz e. V., Kultursaal der HELIOS Klinik Schloss Pulsnitz  
15.12. Glühweinfest am Gerätehaus – Freiwillige Feuerwehr Friedersdorf



All unseren  
Markt- und Post-Kunden  
wünschen wir ein  
frohes Weihnachtsfest und  
ein gesundes Jahr 2013.

Familie Steglich und  
Mitarbeiterinnen

**nah & gut**

- Postagentur -

Fabrikstraße 2  
01896 Pulsnitz

FRISCH FREUNDLICH AKTUELL

### Kirstens Konditorei & Café

seit 1900 Wettinstraße 16 · 01896 Pulsnitz · Telefon 7 36 05



auch montags geöffnet

Nur bei uns:  
Original Pulsnitzer  
Pfefferkuchentaler  
Süße Geschenkideen und  
Präsente in Handwerksqualität  
*Frohes Fest und guten Ratsch!*



Radio - Müller

Pulsnitz

Meisterbetrieb der Innung

Dresdner Str. 8 \* 01896 Pulsnitz  
Tel./Fax 03 59 55 / 468-0 /-13

\* TV \* Video \* HiFi \* DVD \*  
\* Kommunikationstechnik \*  
\* SAT-, BK- und ELA-Anlagen \*  
\* Internet- u. Telefonarbitration \*

Fachberatung \* Fachhandel \* Werkstattservice \* Lieferservice



Allen Kunden, Geschäftspartnern,  
Mitarbeitern und Freunden ein frohes  
Weihnachtsfest und für das kommende Jahr  
beste Gesundheit, Glück und Erfolg  
wünschen Friedemann Müller & Familie  
Anke Möhn & Familie

### Taxibetrieb Schreier

Krankenfahrten für alle Kassen  
Taxi- und Mietwagen

Pkw und 2 Kleinbusse bis 8 Personen

— Tag und Nacht —

Lichtenberger Straße 3 – 01896 Pulsnitz

Tel.: 03 59 55 / 4 44 48

# Pulsnitzer Pfefferkuchler

Qualität aus Tradition  
seit 1558

- Beste Handwerksarbeit -

Unserer treuen Kundschaft ein frohes und  
besinnliches Weihnachtsfest und für das neue Jahr  
beste Gesundheit, Glück und Erfolg.



#### Georg Gräfe

Pulsnitzer Pfefferkuchen GmbH & CO. KG  
Schillerstraße 6  
01896 Pulsnitz  
Tel.: 48 00  
[www.pulsnitzer-pfefferkuchen-pulsnitz.com](http://www.pulsnitzer-pfefferkuchen-pulsnitz.com)

#### Pfefferkücherei

#### Karl Handrick

Inh. Sören Tenne  
Kamenzer Straße 33  
01896 Pulsnitz  
Tel.: 7 23 69  
[www.pfefferkuchen.de](http://www.pfefferkuchen.de)

#### Pfefferkücherei

#### Richard Nitzsche

Inh. Horst Garten  
Kamenzer Straße 11  
01896 Pulsnitz  
Tel.: 7 34 27  
[www.pfefferkuchen-nitzsche.de](http://www.pfefferkuchen-nitzsche.de)

#### Pfefferkücherei

#### Max Spitzer

Inh. Claudia Ostrowski  
Robert-Koch-Straße 28  
01896 Pulsnitz  
Tel.: 7 24 84  
[www.pfefferkuecherei-max-spitzer.de](http://www.pfefferkuecherei-max-spitzer.de)

#### Pulsnitzer Lebkuchenfabrik GmbH

Inh. Ines Frenzel  
Feldstraße 15  
01896 Pulsnitz  
Tel.: 46 40  
[www.pulsnitzer-lebkuchen.de](http://www.pulsnitzer-lebkuchen.de)

#### Pfefferkücherei

#### E. C. Groschky

Inh. Jens Förster  
Rietschelstraße 15  
01896 Pulsnitz  
Tel.: 8 26 31  
[www.groschky.de](http://www.groschky.de)

#### Pfefferkücherei

#### Hermann Löschner

Inh. Peter Kotzsch  
Großröhrsdorfer Straße 30  
01896 Pulsnitz  
Tel.: 7 26 70  
[www.loeschner.de](http://www.loeschner.de)

#### Pfefferkücherei

#### Max Schäfer

Inh. Ingo Holling  
Waldstraße 9  
01896 Pulsnitz  
Tel.: 4 00 27  
[www.pfefferkuchen-schaefer.de](http://www.pfefferkuchen-schaefer.de)

#### Pfefferkücherei

#### Bernhard Zeiler

Inh. Thomas Zeiler  
Großröhrsdorfer Str. 29  
01896 Pulsnitz  
Tel.: 7 37 22  
E-Mail: [pfefferkuchen-zeiler@gmx.de](mailto:pfefferkuchen-zeiler@gmx.de)



**- Zehnter Pfefferkuchenmarkt -**

**Schlangestehen für Pfefferkuchen**

Ein tolles Einkaufswochenende liegt hinter den Tausenden Besuchern vom Pulsnitzer Pfefferkuchenmarkt. Bereits der Freitag toppte bei fantastischem Herbstwetter auf dem Markt zur Eröffnung alle bisherigen Eröffnungstage. Bürgermeister Peter Graff gratulierte den Organisatoren um den Obermeister der Pulsnitzer Pfefferkuchlerinnung Lutz Tenne ganz herzlich und übergab eine Magnum-Sektflasche. Der Pfefferkuchler

entin der Klinik aus der Stadt Brandenburg zu den begeisterten Gästen. Es geht schon ein besonderes Flair von diesem Markt aus, besonders wenn es langsam dunkel wird und die Beleuchtungen aus den Verkaufsbuden der Pfefferkuchler und der anderen Markthändler ihre Waren in ein besonderes Licht tauchen. Das bestätigte auch beispielsweise eine junge Familie aus Berndorf, die schon zum dritten Mal den Markt besuchte und



**Der Eröffnung wohnten bereits zahlreiche Gäste aus nah und fern bei.**

versprach, dass die Flasche das neue Jahr erleben werde und im Januar zur Innungsversammlung in Ruhe auf die zehn Jahre in gemütlicher Runde angestoßen wird. Als optischen Hingucker präsentierte sich erstmals der geschmückte Marktbrunnen, geschmackvoll mit Tannengrün und frischen Blumen, Schleifen und Pfefferkuchen dekoriert. Die Pfefferkuchenkinder Jule und Nils verteilten wieder Pfefferkuchen und waren beliebte Fotomotive bei ihrem Rundgang durch die Stadt.



**Beliebtes Fotomotiv: Jule und Nils vor dem Pfefferkuchenbrunnen.**

Schirmherr war dieses Jahr Dietrich Gökelmann von der Sächsischen Landesdirektion – er versprach, dem Pulsnitzer Pfefferkuchen treu zu bleiben und ganz besonders den Spitzen, wenn sie gefüllt sind. Gemäß

bewusst auf die Abendstunden wartete. Für ein ganz romantisches Liebesversprechen sorgten natürlich auch die mit entsprechenden Sprüchen verzierten Pfefferkuchenherzen, die von manch einem Pärchen bewusst um den Hals getragen wurde. Kinder fanden mehr Freude an dekorierten Autos, Bärchen, Sternen, Talern, Pfefferkuchenmännern - oder sie wurden selber kreativ und ergatterten einen Platz am Tisch zum Pfefferkuchen verzieren mit bunter Zuckerglasur gleich hinter der Pfefferkuchenschauwerkstatt oder bei den Pulsnitzer Kitas.

Dichtes Gedränge der Menschenmassen auf der Händlermeile vom Herrenhausplatz bis zum Wettinplatz und um den Handwerksmarkt herrschte fast zur ganzen Öffnungszeit des Marktes. Weitere Anziehungspunkte außerdem der Tag der offenen Tür bei der Feuerwehr, in der Blaudruckwerkstatt und dem Puppentheater. Festlicher ging es beim Konzert des Nussknackers in der Kirche zu. Das kunstverwöhnte Publikum fühlte sich zur gleichen Zeit in der ostsächsischen Kunsthalle zur Finissage der Ausstellung Oberlausitzer Künstler wohl bei einem Vortrag, künstlerischen Kreativangeboten und Tangomusik. Einen zauberhaften Sternregen bot das Feuerwerk am Freitag Abend.

Für die Veranstalter und alle Beteiligten dürfte sich der Markt wieder gelohnt haben. Auch vor den Geschäften der Pfefferkuchler bildeten sich zum Teil lange Schlangen wie auf dem Markt.

Die Besucher fanden trotz mehrfacher Straßensperrungen mit Einschränkungen aber trotzdem nach Pulsnitz und die Städtebahn fuhr mit extra Sonderzügen am Sonnabend und Sonntag endlich wieder durchgängig von Dresden in Richtung Kamenz. Die



**Lange Schlangen vor den Verkaufsständen zeugten von der Beliebtheit des Pulsnitzer Pfefferkuchens.**

diesem Motto hielten es auch zahlreiche Besucher aus nah und ganz fern, die bereits zum wiederholten Mal den Markt besuchten. Verschiedenste Dialekte und Autokennzeichen weisen auf deren Herkunft weit über die Grenzen von Mitteleuropa hinaus, bis nach Bayern mit Nürnberg, München, ja sogar bis Österreich. Natürlich gehörten auch Stammgäste wie eine ehemalige Pati-

Bahnstrecke konnte pünktlich zum Fest nach langer Sperrung freigegeben werden und entlastete Zufahrtsstraßen und Parkplätze in und um Pulsnitz.

Der Innungsobmeister Lutz Tenne bedankt sich bei allen am Gelingen des 10. Pfefferkuchenmarktes beteiligten Helfern und Sponsoren ganz herzlich.

E. R.

**- Sendungen des MDR -**

**Fernsehteam mit Beate Werner und Maxi Arland drehen in Pulsnitz**

**Sendungen am 1. und 15. Dezember**

Gleich zwei Fernsehteam des Mitteldeutschen Rundfunks drehten Anfang November in Pulsnitz. Zuerst kündigte sich das Team für „Unterwegs in Sachsen“ an. Im beliebten Unterhaltungsmagazin erzählt Moderatorin

land Colmnitz und die Festung Königstein. Mit dabei waren auch hier wieder Lena und Maxi, die einen Pfefferkuchenmann mit ihrem Namen verzieren konnten. Einen ganzen Nachmittag benötigte das Team, um



**Beate Werner während der Dreharbeiten auf dem Pulsnitzer Kirchturm.**

Beate Werner Wissenswertes, Interessantes und Vergnügliches über Land und Leute einer bestimmten Stadt oder Region. Für Pulsnitz bieten sich natürlich hierfür das Thema Pfefferkuchen und der Pfefferkuchenmarkt besonders an.

An verschiedenen Schauplätzen neben der Pfefferkuchlerei Löschner drehten sie an vier Tagen z. B. in der Töpferei Jürgel, der Blaudruckwerkstatt, im Stadtmuseum und der Nicolaikirche. Den Abspann drehten sie beispielsweise auf dem Kirchturm, Freitag Nachmittag zum Pfefferkuchenmarkt bei herrlichstem Herbstwetter. Dabei zeigte sich die sehr sympathische Moderatorin beeindruckt von unserer hübschen kleinen Stadt und ihren netten Einwohnern. Diese Sendung mit dem Titel „Pulsnitzer Genüsse“ läuft am Sonnabend, dem 1. Dezember 18.15 Uhr, Wiederholungen kommen am Montag, 3. Dezember 15.30 Uhr und Dienstag, 6. Dezember 6 Uhr. Da die Erstaussstrahlung gerade während des Nikolausfestes läuft, können die Besucher des Festes den Film natürlich nicht sehen. Deshalb haben wir die Genehmigung des MDR eingeholt, und zeigen die Sendung zeitversetzt ca. 19.30 Uhr auf der Leinwand der Marktbühne. Bei Glühwein, Bratwurst und guter Stimmung können die Pulsnitzer gemeinsam den Beitrag über ihre Stadt verfolgen.

Am 3. November drehte abends ein weiteres MDR-Team, diesmal sogar im Auftrag der ARD. Zwei Dresdner Kinder Maxi und Lena standen am Marktbrunnen vor der Kamera.



**Maxi Arland entdeckte sein Herz für Pfefferkuchen.**

Sie sind gemeinsam mit Maxi Arland in der Abend-Show am Sonnabend, dem 15. Dezember um 20.15 Uhr im MDR zu sehen. Unter dem Motto „Jetzt ist die schönste Zeit – mit Maxi Arland im Advent“ bereist der beliebte Moderator und Sänger Sachsen. Dabei klärt er so wichtige Fragen wie: Ist denn wirklich Pfeffer im Pfefferkuchen? Wie kommt der Wunschzettel zum Weihnachtsmann? Wie viele Zacken hat der Weihnachtsstern? Oder: Wo gibt es den größten Adventskalender? Neben dem Pulsnitzer Museum Pfefferkuchen-Schauwerkstatt besuchten sie auch das Weihnachtswunder-



**Lena und Maxi beim Verzieren.**

bei einer Führung mit ihm selbst erleben. Zu den musikalischen Gästen der Show gehören u. a. Stefan Mross, Maria Levin, Nik P., Gaby Albrecht & Ronny Weiland, Sigrid & Marina, die Cappuccinos, Kathrin und Peter und Franziska. Auch Maxi Arland selbst lädt singend zum Träumen ein.

E. R.

**HAUPE MOTORGERÄTE**  
 Steinaer Str. 10 - Ohorn, OT Gickelsberg  
 Tel. (03 59 55) 7 26 94  
 www.gartengerate-ohorn.de  
*Wir wünschen unserer Kundschaft alles Gute, eine frohe Weihnachtszeit und viel Erfolg für 2013.*

**Maklerbüro Haufe Immobilien**  
 Beratung \* Verkauf \* Vermittlung  
 Großmannstr. 4 \* 01900 Großbröhrsorf  
 ☎ 035952/48258 \* www.maklerbuero-haufe.de  
**!Suchen für unsere Kunden Häuser und ländliche Anwesen!**

**Restaurant & Hotel Waldhaus**  
 Dresdner Straße 55 · 01896 Pulsnitz · Telefon/Fax 03 59 55/7 39 12  
 www.waldhaus-klesz.de

- ein Raum für 20 und ein Raum für 40 Personen mit Tanzfläche
- ca. 80 Gerichte mit Fisch-, Wild- und regionalen Spezialitäten
- International ausgezeichnete Küche
- ausgesuchte Weine und große Eiskarte
- geöffnet täglich ab 9.00 - 21.00 Uhr
- behindertengerecht ausgebaut
- Plattenservice außer Haus
- Original Pulsnitzer Pfefferkuchenlikör

**Unsere Öffnungszeiten zu den Feiertagen:**

24.12.	geschlossen	31.12.	11 Uhr - open end
25.12.	11 <sup>00</sup> - 14 <sup>00</sup> Uhr	01.01.	11 <sup>00</sup> - 21 <sup>00</sup> Uhr
26.12.	11 <sup>00</sup> - 14 <sup>00</sup> Uhr		Reservierungen an allen Tagen erbeten.

**Wir wünschen allen Gästen, allen Pulsnitzern und Umreinern ein besinnliches Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr.**

**Frohe Weihnachten und ein glückliches, gesundes neues Jahr!**  
Ihre **Bäckerei Ziller**  
Friedersdorf

**Jetzt gibt's wieder unsere traditionell handwerklich gefertigten Rosinen-, Mandel-, Schoko- & Mohnstollen!**

**Pulsnitz-Information mit Museum Pfefferkuchenschauwerkstatt und und Pfefferkuchenbackstube**  
Am Markt 3, Tel. 4 42 46  
Montag-Freitag: 10-17 Uhr  
Sonntag: 14-17 Uhr  
**Backstube:** Anmeldung ab 4 Personen zum Selberbacken von Pfefferkuchen möglich.

**Häusliche Alten- und Krankenpflege**  
Kurze Gasse 4, 01896 Pulsnitz  
Montag-Freitag 10-14 Uhr  
(Termine nach Absprache auch außerhalb der Öffnungszeiten möglich)  
Ansonsten ist der ambulante Pflegedienst 24 Stunden, 7 Tage die Woche unter der Rufnummer: 03 59 55/8 64 10 zu erreichen.

**AWO-Kindertagesstätte Wichtelburg, Polzenberg**  
Eltern-Kind-Kreis (Kinder ein bis drei Jahre): montags 15.00-16.30 Uhr

**Arbeitsgemeinschaft für Familienbildung Bischofswerda e. V.**  
Tel. 0 35 94/70 52 90

Kita „Spatzennest“ Pulsnitz:  
Krabbelgruppe dienstags 9-10.30 Uhr  
Der Familiensport Turnhalle der Grundschule, Dr.-Michael-Str. 2: Tobestunde ab 6. September donnerstags 16-17 für Familien mit kleinen Kindern im Alter von 2-5 Jahren

**Jugendclub Rietschelstraße 22a**  
Eingang über den Parkplatz des ehemaligen Berufsschulzentrums  
Montag/Dienstag geschlossen  
Mittwoch/Donnerstag 16-21 Uhr  
Freitag ab 18 Uhr  
Sonnabend ab 16 Uhr  
Sonntag 16-21 Uhr

**Heimatverein Pulsnitz e. V.**  
Der Pulsnitzer Heimatverein trifft sich das nächste Mal am 13. Dezember um 19 Uhr im Ratskeller Pulsnitz.

**Gemischter Chor Pulsnitz e. V.**  
Chorproben mittwochs 19-21 Uhr Grundschule Pulsnitz (Hofeingang) Info: Frank Wiczorek Tel. 41247 www.chor-pulsnitz.de

**Gasthaus RÖDER-ECK**  
Tel.: 035952 / 42417  
www.roeder-eck.de  
Bischofsw. Str. 97  
01900 Großröhrsdorf

- niveauvolle Feiern (Termine und Preis nach Absprache)  
- Partyservice und Catering - Tagungsräume - behindertengerecht

**Vorgemerkt**

**Öffnungszeiten zu den Weihnachtsfeiertagen:**  
25./26. Dezember 2012 ab 11<sup>00</sup> Uhr Mittagstisch  
31. Dezember 2012 **Silvesterfeier** (noch RESTKARTEN)  
Neujahr 2013 ab 11<sup>30</sup> Uhr geöffnet  
Tischreservierungen erbeten!

*Eine schöne Adventszeit wünscht Ihnen Fam. Müller*

**Physiotherapie**  
Bahnhofstrasse 1  
01896 Pulsnitz

Alle Kassen Privatpatienten & Selbstzahler

*Für einen besonderen Anlass, können Sie bei uns Geschenkgutscheine erwerben, z.B. Massagen (mit Aromaöl oder Kakaobutter).*

Telefon: 035955 / 71 605

Wir wünschen unserer werten Kundschaft ein geruh-sames Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr 2013.

DACHDECKERMEISTER  
**BRAUNSDORF**  
Dach-, Wand-  
Abdichtungstechnik  
Bischofswerdaer Str. 66 · 01896 Pulsnitz · ☎ 7 24 62  
www.DDM-Braunsdorf.de E-Mail: DDM-Braunsdorf@t-online.de

- Wir führen aus:
- Dach-, Wand-, Abdichtungstechnik
  - eigener Gerüstbau
  - Klempnerarbeiten
  - Schornsteinkopf-Sanierung

**KÜHNE bürosysteme**

Büromaschinen – Büromöbel – Datentechnik – Service

Beratung/Verkauf/Leasing/Service

Hempelstraße 7

01896 Pulsnitz

Tel. 4 05 51, 4 51 83

Fax 4 51 76, 4 00 94

*Unserer werten Kundschaft sowie allen Geschäftspartnern, Freunden und Bekannten wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute im neuen Jahr.*

ES IST WEIHNACHTEN.

Eine Zeit der Besinnung und der Freude.

Eine Zeit für Wärme und Frieden.

Und vor allem auch eine Zeit der Dankbarkeit.



**W**ir danken unseren Kunden für Ihre Verbundenheit und wünschen allen frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr.



Bretniger Straße 6 • 01896 Ohorn • Tel. (03 59 55) 4 46 46  
Inh. Lilian Schramm

**Fahrschule Rosemarie Richter**

Hauptstraße 40  
01920 Steina

Telefon: 03 59 55/ 4 21 85

0172/7 95 26 76

Fax: 03 59 55/ 7 76 26

*Allen meinen ehemaligen Fahrschülern, Freunden und Bekannten wünsche ich einen fleißigen Weihnachtsmann, einen guten Rutsch und natürlich allzeit unfallfreie Fahrt!*

**"Schützenhaus Pulsnitz"**

Dirk & Gerd Busch  
Gasthof - Pension - Veranstaltungssaal  
Wettinplatz 1 • 01896 Pulsnitz  
Tel.: (03 59 55) 4 47 92 Fax (03 59 55) 7 25 41  
E-mail: Schuetzenhaus-Pulsnitz@t-online.de  
Internet: http://www.zugast.de/schuetzenhaus



Unsere Öffnungszeiten während der Feiertage:

24. Dezember	geschlossen
25. Dezember	10.30 – 15.00 Uhr
26. Dezember	10.30 – 15.00 Uhr
ab 27. Dezember	11.00 – 23.00 Uhr
31. Dezember	unsere Gaststube ist ganztags für alle Gäste ab 11.00 Uhr geöffnet

Festsaal: Silvesterveranstaltung mit Musik und Unterhaltung für Jung & Alt, Andrea Berg-Double live!  
Einlass ab 19.00 Uhr, Eintritt: 11,50 € p. Pers.  
1. Januar 2013 11.00 – 15.00 Uhr

Noch kein Weihnachtsgeschenk? Wir wär's mit einer Eintrittskarte zur ersten Prunksitzung unseres Karnevalsvereins PUKAVA am 2.2.2013 oder zu unserer traditionellen Frauentagsveranstaltung am 8.3.2013 mit dem österreichischen Volksmusik- und Schlagerstar Marc Pircher begleitet von Silke & Dirk.

**Allen unseren Gästen und Geschäftsfreunden wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest sowie ein gesundes und erfolgreiches Jahr 2013.**

**DÖNER KEBAB PULSNITZ**

*Wir wünschen unseren Gästen eine fröhliche Advents- und Weihnachtszeit sowie ein glückliches neues Jahr.*

Ziegenbalgplatz 4  
01896 Pulsnitz  
Telefon (03 59 55) 4 59 27

**PIZZA DÖNER DÜRUM SALAT**

**Therapie & Massage**  
Marion Bartholomay

Gesamtes Spektrum der klassischen Physiotherapie

Oberlichtenau, Pulsnitztalstraße 31  
Tel. 03 59 55/75 27 42

Öffnungszeiten:  
Montag-Donnerstag 8-19 Uhr  
Freitag 8-15 Uhr  
und nach Vereinbarung  
alle Kassen und privat

**24.-31.12. wegen Urlaub geschlossen**

**Gutscheine für alle Angebote verfügbar!**



*Wir wünschen unseren Patienten, Freunden und Bekannten frohe Weihnachten und einen guten Rutsch!*

Liebe Kunden,



wir wünschen Ihnen erholsame, harmonische Stunden, ein bißchen Muße und ein Innehalten in der Hektik des Alltags, um aus der Ruhe der weihnachtlichen Tage Kraft für das neue Jahr zu schöpfen! Ein frohes Weihnachtsfest und viel Glück und Erfolg in 2013.

Ihr Team der **MEDITECH Sachsen GmbH**

www.meditech-sachsen.de

Hauptsitz & Sanitätshaus:  
MEDITECH Sachsen GmbH  
Spittelweg 21, 01896 Pulsnitz  
Tel: 03 59 55 / 7 46 60

MEDITECH - Sanitätshaus  
Robert-Koch-Straße 8, 01896 Pulsnitz  
Tel: 03 59 55 / 4 41 95



## Ehrenamtliche Helfer gesucht!

Das Seniorenzentrum Pulsnitztal und das Seniorenzentrum im Rittergut Ohorn suchen ehrenamtliche Helfer. Wer möchte sich für ältere Menschen engagieren und unseren Bewohnern Freude und Geborgenheit geben? Sie sind herzlich willkommen. Ihre Aufgaben könnten Spaziergänge, Gespräche führen, Vorlesen, Spielen, Gedächtnistraining, Handarbeiten oder kreatives Gestalten umfassen.

Bei Interesse an einer ehrenamtlichen Tätigkeit in den Seniorenzentren der Westlausitz Pflegeheim & Kurzzeitpflege gGmbH wenden Sie sich bitte an Frau Wagner; Böhmisches Eck 1 in Pulsnitz; Tel. 03 59 55/ 20 30 oder Frau Wahlich, Am Pflegeheim 2 in Ohorn; Tel. 03 59 55/20 40.

Für Ihre Unterstützung danken wir Ihnen, auch im Namen unserer BewohnerInnen.  
**K. Wagner**

## - Ernst-Rietschel-Mittelschule -

### 17. Weihnachtsprogramm

Seit vielen Wochen bereiten sich die Mitglieder des Pop-Chores und der Theatergruppe auf das jährlich stattfindende Weihnachtsprogramm vor. Traditionsgemäß können sich die Schülerinnen und Schüler, Lehrerinnen und Lehrer unserer Schule am letzten Schultag vor den Weihnachtsferien in zwei Veranstaltungen im Schützenhaus am Programm der jungen Künstler erfreuen.

Damit auch interessierte Pulsnitzer Einwohner, Eltern, Großeltern und Gäste die Möglichkeit haben, sich vom Können der Schüler zu überzeugen und sich gleichzeitig weihnachtlich einstimmen zu lassen, findet die Premiere – zu der wir recht herzlich einladen möchten – am Donnerstag, dem 20. Dezember 2012 um 18.00 Uhr im Schützenhaus statt.

### Schüler packten 41 Schuhkartons

Auch in diesem Jahr sind wieder viele Klassen und einzelne Schüler der Anregung des Schülerrates gefolgt, ein Päckchen für die Aktion „Weihnachten im Schuhkarton“ zu packen. Der Schülerrat hatte vorgeschlagen, in jeder Klasse ein Päckchen mit Kleidung, Spielsachen und Süßigkeiten zu packen, um damit Kindern, für die es oft das einzige Geschenk zu Weihnachten ist, eine Freude zu bereiten.



Aniko und Denise, Klasse 5b, halfen bei der Aktion mit.

Dank gilt allen Schülern, die etwas für das „Klassenpäckchen“ mitgebracht haben, sowie denjenigen, die selbst ein Päckchen gepackt haben und selbstverständlich auch den Eltern und Lehrern, die die Schüler tatkräftig unterstützt und somit dazu beigetragen haben, dass 41 Päckchen übergeben werden konnten.

A. Rentsch, Stellv. Schulleiterin

## -Kita Kunterbunt-

### Märchen, Bücher und Geschichten zur Weihnachtszeit

Einen ganz besonderen Tag erlebten die Kinder und Erzieherinnen zum internationalen Vorlesetag, am Freitag, dem 16.11. dieses Jahres.

Durch die Initiative der Stiftung Lesen und unserer Ministerien besuchen an diesem Tag Politiker im ganzen Land soziale und kulturelle Einrichtungen und halten dort Lesungen. Als Grundgedanke dieser Aktion soll die hohe Wertigkeit des Vorlesens und Lesens für den Erwerb von Sprach- und Lesekompetenzen bei Kindern, für Eltern, Erzieher und alle Menschen in Deutschland in den Fokus gestellt werden.

Für unsere Kita hatte sich an diesem Tag Herr Staatssekretär Roland Werner (SMWA) angemeldet. In seiner Lesung stellte er der Vorschulgruppe sein Lieblingsbuch „Henriette Bimmelbahn“ von James Krüss vor. Die Kinder folgten sehr aufmerksam und gespannt dem Vortrag. Immer wiederkehrende Redewendungen sprachen sie freudig mit. So verlebten sie eine lustige und unvergessliche Lesestunde.

Unter dem Motto „Wer liest wird schlau“ planten Kinder und Erzieherinnen gemeinsam die schönste Zeit des Jahres.

- Lieblingsbücher
- Märchenwoche mit Rätseln versteckt im Adventskalender
- Theaterstücke und Handpuppenstücke einstudieren
- Wissensbücher, Bastelbücher
- Hortkinder gestalten eine Lesung für Kindergartenkinder

Dies sind nur einige Gedanken, mit denen uns die Kinder zu diesem Thema überrascht haben.

Wir hoffen, inspiriert durch dieses Projekt, wird der Wunschzettel für den Weihnachtsmann bei dem einen oder anderen Kind noch einmal ergänzt – vielleicht durch ein Buch? Ein besonders liebes Dankeschön möchten alle Kinder und Erzieherinnen heute unserem Bürgermeister Herrn Graff für die geleisteten Investitionen zum Brandschutz, die Sanierung des Fußbodens in vier Gruppen-



Mit seiner väterlichen Art las sich Roland Werner schnell in die Herzen der Kinder, die ihn eng umringten und nicht wieder gehen lassen wollten.

Als Dankeschön und Erinnerung übergeben die Kinder Herrn Staatssekretär Werner und seinem persönlichen Referenten Herrn Voigt selbstverzierte Pfefferkuchen und eine Mappe mit Bildern, welche sie zu ihren Lieblingsmärchen und Geschichten gemalt hatten. Wir danken an dieser Stelle Herrn Staatssekretär Roland Werner ganz herzlich für seinen Besuch.

Aus diesem Erlebnis heraus entwickelte sich wie von selbst unser Projekt zur Weihnachtszeit.

räumen sowie die vorbereitenden Arbeiten (Zertrümmerung der alten Klärgrube) für die Neuerschließung eines Spielgeländes für unsere Kinder sagen.

Wir wünschen ihm, allen Mitarbeitern unseres Trägers der Stadtverwaltung Pulsnitz, sowie allen Kindern und Familien, unseren treuen Sponsoren und allen lieben Helfern, welche unsere Arbeit auch in diesem Jahr wieder tatkräftig unterstützt haben ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest sowie Gesundheit und Erfolg für das Jahr 2013!



## Pulsnitzer Heimatverein e.V.

### Kalender für 2013 zu haben

Zwölf schöne und auch seltene Motive unserer Stadt Pulsnitz haben es nach langer Recherche und sorgfältiger Auswahl in den neuen Kalender für 2013 gebracht, den der Pulsnitzer Heimatverein e.V. herausgibt. Es sind größtenteils alte, noch handcolorierte Postkarten, die abgebildet sind. Städtische Szenen, Straßenzüge und Einzelgebäude, das ehemalige Bad und Wintersport auf dem Schlossteich bilden eine sehr interessante Bildmischung.

Der Kalender im A4 Format ist zum Preis von 10 Euro am folgenden Orten zu haben: Haus des Gastes, Am Markt 3; Pulsnitzer Bücherstube Zeiger, Robert Koch Str.38; Schreibwaren und Buchbinderei Lindenkreuz, Ziegenbalgplatz 6; in der Pfefferkücherei

Löschner, Großbröhdsdorfer Straße 30; in der Bäckereifiliale Mildner in Ohorn, ehemals Schlecker. Wir vom Verein sind sehr dankbar, dass diese den Vertrieb für uns ermöglichen. Mit dem Kauf eines solchen Kalenders unterstützen Sie die Arbeit des Heimatvereines, wir bedanken uns dafür sehr, die Einnahmen kommen unseren Projekten, die der weiteren Verschönerung unserer Stadt dienen, zugute. Wegen der großen Nachfrage im vergangenen Jahr hat der Heimatverein eine etwas größere Auflage drucken lassen, sodass diesmal hoffentlich alle Interessenten einen Kalender bekommen können.

Frank Sühnel



1829-ehem. Kamener Str.

Februar 2013

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28

## Spielmannszug Pulsnitz e. V.

### Ein Dankeschön!

Der Spielmannszug Pulsnitz e.V. bedankt sich bei allen Sponsoren, Mitstreitern, Geschäftsleuten, Übungsleitern und Freunden für die finanzielle, moralische und tatkräftige Unterstützung im Jahr 2012. Ohne euch, hätten wir kein so schönes Jahr 2012 erleben können. Das Jahr 2012 war ein sehr schönes, anstrengendes aber auch musikalisch interessantes Jahr für unsere Mitglieder. Ihre Unterstützung hat dazu beigetragen, dass notwendige Instrumente, Noten, Uniformen sowie Kostüme für unsere Tanzgruppe „Pulsnitzer Krümel“ angeschafft werden konnten.

Bei unseren zahlreichen Auftritten konnten wir wieder mit unserer Musik und den Tänzen unser tolles Publikum erfreuen. Wir hoffen, dass das Jahr 2013 für uns genauso erfolgreich wird, denn wir wollen unter anderem mit Ihnen vom 14. bis 16. Juni 2013 unserer 20-jähriges Bestehen auf dem Markt in Pulsnitz feiern.

Wir wünschen Ihnen, Ihren Familien, Mitarbeitern bzw. Belegschaft ein frohes besinnliches Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr 2013 sowie weiterhin alles Gute.

Ihr Spielmannszug Pulsnitz e.V.

## Pulsnitzer Karnevalsclub PUKAVA e. V.

### Start in die 5. Jahreszeit

Am Sonntag dem 11.11.2012 starteten die Karnevalisten des Pukava mit einem großen Familienfest auf dem Pulsnitzer Markt in die 5. Jahreszeit. Über 250 Gäste folgten den Aufruf des Karnevalsvereins und erlebten bei regnerischem Wetter ein abwechslungsreiches Programm. Pünktlich 11.11

Die Erwachsenen konnten ihr Können oder Ihre Kraft beim Baumstammnageln oder beim Maßkrug stemmen auf die Probe stellen und somit neben der Anerkennung auch wertvolle Preise gewinnen. Die Modenschau der Jeans und Modewelt Frenzel sowie die Verlosung der Tombola rundeten das Fa-



Auf dem Balkon vor der Finanzverwaltung des Rathauses wurde der Stadtschlüssel übergeben.

Uhr übergab Bürgermeister Peter Graff den Stadtschlüssel und somit die Amtsgeschäfte auf dem Finanzbalkon an den Pukava. Bei dem Karnevalistischen Familienfest wurde für jeden was geboten, die kleinen kamen beim Torwandschießen, Glücksrad oder beim Kinderschminken voll auf ihre Kosten.

milienfest ab. Wer nach den Darbietungen der Programmcrew im Festzelt, Lust auf Karneval bekommen hat, ist ab 2.2.2013 zur Hauptsaison recht herzlich ins Schützenhaus Pulsnitz eingeladen.

Alle Informationen und Termine finden Sie unter [www.pukava.de](http://www.pukava.de).

### Pukava als Weihnachtsmann

Weihnachten steht vor der Tür und somit auch die Frage nach dem passenden Geschenk. Aber nicht dieses Jahr! Und das nicht, weil es bereits nach Maya-Kalender am 21. Dezember endet, sondern weil der Pulsnitzer Karnevalsverein eine Idee hat. Zwei Karten für den Fasching unter die bunt behangene Nordmantanne geschmuggelt und das Fest ist gerettet. Somit kann jeder die Vorweihnachtszeit genießen, ohne überfüllte Läden nach Baumwollsocken am Wühltisch zu durchstöbern.

Aufgrund vieler Nachfragen plant der Pukava erstmalig eine große karnevalistische Prunksitzung. Diese soll am 2. Februar 2013 im Schützenhaus stattfinden und alle faschingsbegeisterten Altersklassen ansprechen. Für den stilvollen Rahmen, haben sich die Karnevalisten in Zusammenarbeit mit dem Schützenhaus einiges einfallen lassen. Was Köln und Mainz können, das kann Pulsnitz noch besser und das zeigt der Pukava in dieser Saison! Aus diesem Grund wird auch schon geprobt und gefeilt, um den Gästen ein reichhaltiges Unterhaltungsprogramm bieten zu können. Die Funken trainieren regelmäßig die Schritte für die Show- und Gardetänze, die Sänger kauen kilowise Kreide für eine samtweiche Stimme, während dessen führt

der schüchterne, sensible Redner Gespräche beim Psychiater, um sein Lampenfieber und seine Publikumsangst bis zum großen Termin zu überwinden. Von Jung bis Alt ist für jeden etwas dabei. Da Hunger böse macht und der Pukava nur gut gelaunte Gäste haben möchte, serviert das Schützenhaus aus gegebenem Anlass ein ansprechendes, leckeres Menü. Somit sind die Voraussetzungen für einen unvergesslichen Abend geschaffen. Was noch fehlt sind die Gäste. Da nur eine beschränkte Anzahl Karten verfügbar ist und jeder einen Sitzplatz mit guter Aussicht haben möchte, empfiehlt es sich, rechtzeitig zuzuschlagen. Die Karten sind für 39,95€ im Schützenhaus Pulsnitz bzw. beim Pukava unter Tel. 0177 / 30 18 277 ab sofort erhältlich. Sollten die Mayas letztendlich doch Recht gehabt haben, ist es auch völlig egal, was man für ein Weihnachtsgeschenk gekauft hat. Geht die Welt nicht unter, begrüßt der Pulsnitzer Karnevalsverein seine Gäste im neuen Jahr unter dem Motto: „Romanzen, Sehnsucht, wilde Triebe - Pukava entdeckt die Liebe“. Pukava bedankt sich für das Jahr 2012 und wünscht allen Gästen, Freunden und Mitgliedern ein schönes Weihnachtsfest sowie einen guten Rutsch ins neue Jahr.

PUKAVA

## Tanz- und Theaterwerkstatt

### „Frohe Weihnachten oder alles Chanukka?“

Die Tanz- und Theaterwerkstatt Wilthen e.V. präsentiert großen und kleinen Gästen ihr neues Weihnachtsstück „Frohe Weihnachten oder alles Chanukka“.

Das Stück erzählt von den unterschiedlichsten Weihnachtstraditionen weltweit. Wie feiert man in Indien, Griechenland oder Schweden Weihnachten und wird überhaupt überall auf der Welt Weihnachten gefeiert? Fragen über Fragen, die in einem kurzweiligen Tanztheaterstück beantwortet werden. Ein Stück für die ganze Familie mit Tanz, Schauspiel und Gesang, präsentiert von den Pulsnitzern und Großbröhdsdorfern Kindern und Jugendlichen der Tanz- und Theaterwerkstatt Wilthen e.V.

Wo: Kulturzentrum Oberlichtenau

Wann: 15.12.2012 16.00 Uhr

16.12.2012 11.00 Uhr

Ticket: Erwachsene 3,00 €

Kinder bis 6 Jahre 2,00 €

Karten können ab sofort im Allianzbüro Carsten Bergk in Pulsnitz oder über unsere Homepage [www.ttw-wilthen.com](http://www.ttw-wilthen.com) gekauft oder bestellt werden. Wir freuen uns auf Ihr und Euer Kommen und wünschen spannende Unterhaltung bei „Frohe Weihnachten oder alles Chanukka“.

**TEE- & LEBKUCHEN-Spezialitäten**

**Geschenkh Ideen zum Fest**  
Tee- & Lebkuchen-Spezialitäten

Silvia Müller  
Wettinstraße 18, Pulsnitz

*Frohe Weihnachten und ein gesundes neues Jahr.*

**5%** am 5. Dezember auf alle Tees

Eine frohe besinnliche  
Adventszeit wünschen  
allen Lesern  
der Stadtrat und die  
Stadtverwaltung

*Gesunde und friedvolle Weihnachtstage,  
für das Jahr 2013 allen meinen Kunden Glück und Freude.*

Am 31.12.2012 werde ich mein Geschäft schließen. Für viele Jahre Treue und Anerkennung danke ich allen recht herzlich, ganz besonders meiner Schwester, meiner Familie und meinen Freunden für ihre Unterstützung.

**Dorothea Jack**  
Parfümerie

**Haus der Gesundheit**

**Reform- und Sanitätshaus**  
Inh. E. Klaus

**Reformhaus**  
Treffpunkt gesundes Leben

**neuform**

*Unseren Kunden frohe Weihnachten und die besten Wünsche zum neuen Jahr*

**Wäschemode**  
zum Wohlfühlen

Inhaberin  
Kerstin Frommberger  
Am Markt 8, 01896 Pulsnitz  
Tel: (03 59 55) 36 99 31

*Meinen werten Kunden wünsche ich ein frohes Weihnachtsfest und für das neue Jahr 2013 alles Gute.*

**Sonderaktion**  
am 12.12.12

Öffnungszeiten:  
Mo-Fr 9.00-13.00 / 14.00-18.00  
Sa 9.00-12.00

*Allen unseren Kunden ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein glückliches neues Jahr*

**Ihre Familie Schuster**

*Genießen Sie den besonderen Zauber unserer Weihnachtswelt.*

**Schusters Geschenke-Eck**  
Volkskunststube  
Goethestraße 1

**Zweirad-Service Wolf**  
ehemals Kleinstück

**Wolf's Zweiradservice**  
SIMSON und SACHS - Vertragshändler

Wettinstraße 24, 01896 Pulsnitz, Telefon 7 24 28

**Ein Geschenktipp für das Fest:**

Für die Kleinen:  
LaufRAD 12" schon ab 59,95 €  
Sie finden nicht das Richtige?  
Fragen Sie nach unseren schönen Geschenkgutscheinen.

Meiner verehrten Kundschaft, allen Freunden und Bekannten wünsche ich ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest sowie alles Gute, viel Glück und Gesundheit für das Jahr 2013.

*Allzeit „GUTE FAHRT“*

*Ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr wünscht Ihnen die*

**Robert-Koch-Apotheke**

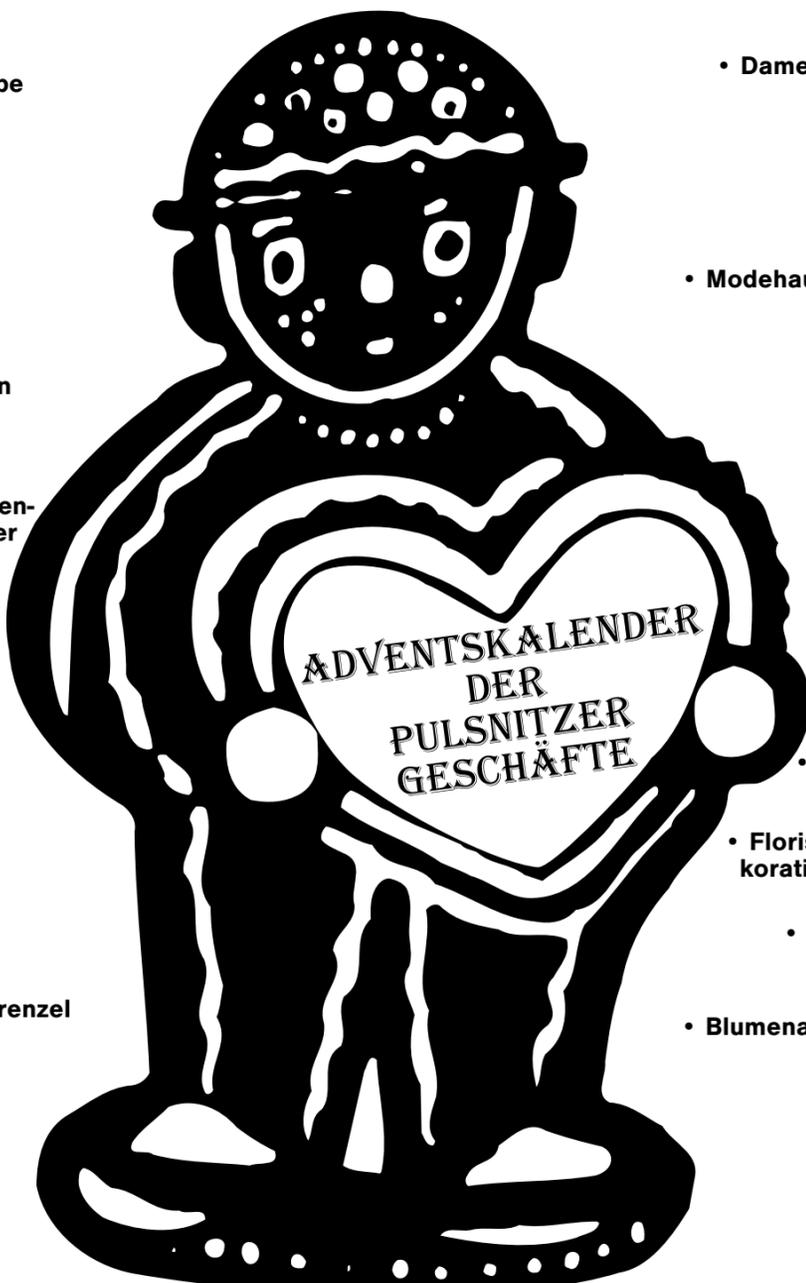
Fachapothekerin Ines Philipp

Robert-Koch-Straße 3  
01896 Pulsnitz

Telefon: 03 59 55 / 4 52 68  
Fax: 03 59 55 / 74 90 81

## ADVENTSKALENDER DER PULSNITZER GESCHÄFTE

- 1 • Alles Natur  
• Kerstins Modestube
- 2 • Foto Fichte
- 3 • NatuRa Rasche
- 4 • Buschwindröschen
- 5 • Schreibwaren  
Lindenkreuz  
• Tee- und Lebkuchen-  
spezialitäten Müller
- 6 • Zweiradservice  
Wolf  
• Schönheitsstudio  
Schieblich
- 7 • Indischer Basar
- 8 • Sporthaus Lang
- 9 2. Advent
- 10 • Raumausstatter Frenzel  
• Hahmann Optik
- 11 • Bücherstube  
Zeiger
- 12 • Elektro-Schlegel  
• Wäschemode  
zum Wohlfühlen



- Damenmoden „Chic“ 13
- Genusswelt 14
- Modehaus Freudenberg 15
- 3. Advent 16
- Robert-Koch-  
Apotheke 17
- Reformhaus  
Claus 17
- Jeans- &  
Modewelt 18
- Parfümerie  
Jack 19
- Health Lagune  
• Schaub Reha-  
technik 20
- Floristik Basteln De-  
koration Ilka Schulze 20
- Gärtnerei Peter 21
- Blumenatelier Schnabel 22
- 4. Advent 23
- Schusters  
Geschenke Eck 24

Alle Besucher der Pfefferkuchenstadt können bei ihrem vorweihnachtlichen Bummel durch die festlich geschmückte Innenstadt so manche Überraschung erleben.

Die Geschäfte laden an verschiedenen Tagen mit besonderen Aktionen und Angeboten zum Weihnachtsfest ein.

In den weihnachtlich dekorierten Schaufenstern finden Sie als Türchen unseren Pfefferkuchenmann mit einer Zahl und am entsprechendem Datum können Sie sich dort verzaubern lassen!

Vielleicht brauchen Sie noch ein Geschenk? Oder ein bisschen Inspiration? Manchmal braucht man einfach Zeit für sich (z. B. mit einer kleinen Massage oder Kosmetikbehandlung).

Dann sind Sie in Pulsnitz genau richtig! Verweilen Sie in schöner Adventsstimmung ohne die vorfestliche Hektik und lassen sich überraschen!

Großer Weihnachtseinkauf am 22.12.2012 von 9 bis 17 Uhr in Pulsnitz



# EINKAUFSSONNABEND IM ADVENT



in allen Geschäften Aktivitäten und Überraschungen beim Weihnachtseinkauf

**POLSTER  
FRENZEL**

planen... ausführen... wohlfühlen  
**Raumausstattung**

Meisterbetrieb Daniel Frenzel • Ziegenbalgplatz 1 • Pulsnitz  
Tel.: (03 59 55) 7 23 64 • Fax (03 59 55) 4 01 46 • www.lederpolsterei.com  
Öffnungszeiten Mo.-Fr. 8-18 Uhr Samstag 9-12 Uhr

**1.12. Zum Nikolausfest: Kurs  
14-17 Uhr Stricken ohne Nadeln**

**Noch keine Idee fürs Weihnachtsgeschenk?**  
Wir haben tolle Angebote und beraten Sie gern!

**am 5.12. 10% Rabatt  
auf alle Spielwaren**

Wir wünschen unseren werten Kunden, Geschäftspartnern und Freunden ein frohes Weihnachtsfest sowie Gesundheit und Erfolg im neuen Jahr verbunden mit einem herzlichen Dankeschön für das bisher entgegengebrachte Vertrauen.

**Fa. Annett Lindenkreuz**  
• Buchbinderei  
• Papier- und Schreibwaren  
• Gold- und Reliefprägungen  
• Bildeinrahmungen  
• Stempel

Ziegenbalgplatz 6  
01896 Pulsnitz  
Telefon 7 25 59

Unser Geschäft bleibt am 31.12.12. sowie am 2./3. Januar 2013 wegen Inventur geschlossen.

**Indischer Basar Pulsnitz**

• Wolljacken, -mützen, -handschuhe u. -socken  
• Loops, Schals, Tücher, Stulpen, Taschen  
• Silber-, Gold-, Mode- u. Piercingschmuck  
• Räucherstäbchen, Räucherkegel u. Zubehör  
• Wasserpfeifen u. Tabak  
• Holzschnitzereien

**Inh. Annett Noack**  
Ziegenbalgplatz 2  
01896 Pulsnitz  
Tel. (03 59 55) 7 37 36  
www.indischer-basar.de

7. Dezember  
Edelstahlringe  
ab 5 EURO

**Frohe Weihnachten  
und ein gesundes neues Jahr!**

**Sehr geehrte Kunden,**  
hiermit möchte ich mich ganz herzlich bedanken für die große Resonanz zum Eröffnungstag meiner „Genusswelt“.  
Es war für mich ein optimistischer Einstieg als Einzelhändler in Pulsnitz.

**Ein Genussgeschenk der besonderen Art**  
möchte ich Ihnen als Idee fürs Weihnachtsfest anbieten. Sagen Sie mir Ihre Wünsche, zum Verschenken bereit holen Sie es im Geschäft ab oder wir liefern es Ihnen an.

**DIE GENUSSWELT**  
entdecken - probieren - genießen

Die Genusswelt  
Evelin Behrendt  
01896 Pulsnitz  
Ziegenbalgplatz

**Geschenktipp: Gutscheine vom  
Modehaus Freudenberg**

Inhaberin Heidrun Balzer  
Großröhrsdorfer Straße 11  
Tel. 7 24 14

**Sonderaktion am 15. Dezember**  
Wir wünschen Ihnen fröhliche und unbeschwerte Festtage und ein sorgenfreies neues Jahr!

**Veranstaltungen  
in der HELIOS Klinik  
Kultursaal HELIOS Klinik  
Schloss Pulsnitz**

Sonnabend, 1.12., 19 Uhr duo leggieramente – Flöte und Harfe, Konzert mit Susanne Schneider und Susanne Krumpfer  
Dienstag, 4.12. 19 Uhr Kino: E- Mail für Dich  
Sonnabend, 8.12., 15 Uhr Weihnachtskonzert der Musikschule Kamenz  
Dienstag, 11.12., 19 Uhr Basteln mit Frau Schulze: Weihnachtsbasteleien  
Sonnabend, 15.12., 19 Uhr Chorkonzert – Lieder im Advent Gemischter Chor Pulsnitz  
Mittwoch, 19.12., 19 Uhr Naturvortrag **Im Reich der Braunbären**, Fotopirsch in der Taiga Finnlands, Lichtbildervortrag von Gernot Engler aus Gräfenhain  
Sonnabend, 22.12., 19 Uhr **Klassische und romantische Musik für Trompete und Klavier**, Joachim Schäfer, Trompete, Dresden, Oksana Weingardt-Schön, Klavier, Dresden u.a. Werke von Haydn, Hummel, Böhme und Brandt.  
Montag, 24.12., 19 Uhr „Vom Himmel in die tiefsten Klüfte ein milder Stern herniederlacht“, Programm zum Heiligen Abend von Cornelia Schumann, Lars Jung und Thomas Mahn aus Dresden.  
Mittwoch, 26.12., 19 Uhr **Weihnachtsprogramm**, Hans Walber gestaltet diesen Abend. Die schönsten Weihnachtslieder aller Zeiten werden mit Keyboardbegleitung gesungen und es darf mitgesungen werden. Dazu erklingen bekannte Konzertstücke und es werden Weihnachtsgedichte und kurze Geschichten gelesen

**HELIOS Klinik Schwedenstein**  
Mittwoch, 5.12. 19.30 Uhr **Körpertherapieaal: Öffentliche Probe des Gemischten Chors Pulsnitz „Lieder im Advent“**  
Sonntag, 9.12. 19.30 Uhr, Kino im Körpertherapieaal: **Während Du schliefst...**  
Montag, 10.12. 19.30 Uhr, Bibliothek: **Sarek – Letzte Wildnis Europas**, Lichtbildervortrag von Gernot Engler aus Gräfenhain  
Sonntag, 12.12., 19.30 Uhr Körpertherapieaal: **„Madame Rosa feiert Weihnachten“**  
Sonntag, 16.12., 19.30 Uhr Kino im Körpertherapieaal: **Jenseits der Stille**

Galerie im Kultursaal  
der HELIOS Klinik Schloss Pulsnitz  
Ausstellung: **Walter Nessler – London – Aquarelle**, Sonntag 14-17 Uhr, je eine Stunde vor allen begleitenden Veranstaltungen

**Schleiferei Frenzel**

gegründet 1894  
Pulsnitz,  
Großröhrsdorfer Straße 31,  
Tel./Fax 7 36 88

**wünscht allen  
ein gesegnetes  
Weihnachtsfest  
und ein gutes  
neues Jahr**

• **Solinger Schneidwaren**  
• **Schleifarbeiten vom Meisterbetrieb**

**Messer und Scheren für  
Haushalt, Beruf & Hobby**

**NEU! Beratung und Vertrieb  
von Amway-Produkten**

**PA 1/2013:  
Redaktionsschluss:  
10.12.2012!**

Christel Frenzel  
**Jeans & Modewelt**  
Pulsnitz • Robert-Koch-Str. 8

**18.12.: Adventseinkauf  
mit Überraschungen**

**erstmalig bei uns:** Auch nicht bei uns gekaufte Geschenke werden gegen eine kleine Gebühr liebevoll von uns verpackt.

**Floristik - Basteln - Dekoration**  
Ilka Schulze • Pulsnitz • Wettinstraße 7

**Ihre Adresse für die besondere  
Adventsdekoration!**

Selber machen? Dann lade ich Sie in die  
Klinik Schloss Pulsnitz am Dienstag, dem 11.12.12 um 19.00 Uhr zum Thema „Gefilzte Geschenke“ ein.  
Anmeldung + Info: 03 59 55/7 33 97

**Tabakoase**  
Inhaber Ricarda Wehnert

• **Zeitschriften**  
• **Post Modern**  
(auch Paketannahme)

• **Tabakwaren aller Art**  
• **Fotoentwicklung**

**Ich wünsche einen bezinnlichen Advent  
und ein gesundes neues Jahr.**

Großröhrsdorfer Straße 20  
01896 Pulsnitz

Tel./fax: 03 59 55/4 13 61  
Funk: 01 62/9 71 36 02

Meiner werten Kundschaft  
ein frohes Weihnachtsfest  
und für das neue Jahr alles Gute  
wünscht Ihnen Ihr Modehaus

**Ohie**  
Damenmoden u. Hochzeitsmode

**Beachten Sie unsere Sonderangebote zum Weihnachtsmarkt!**  
Pulsnitz - Robert-Koch-Straße 34 - Telefon 7 27 29

Wir wünschen allen unseren Kunden ein gesegnetes Weihnachtsfest, einen guten Rutsch sowie ein gesundes und glückliches Jahr **2013**

**Öffnungszeiten Pulsnitz zur Weihnachtszeit**  
Sa. 01.12. 9.00-20.00 Uhr  
So. 02.12. 13.00-18.00 Uhr  
Sa. 8., 15. und 22.12. jeweils 9.00-16.00 Uhr  
Heiligabend 24.12. 9.00-12.00 Uhr

\* Alpin-Ski, -Bindungen, -Schuhe  
\* LL-Ski, -Bindungen, -Schuhe  
\* Ski-Service komplett  
\* Kufenschliff für Schlittschuhe  
\* Winterbekleidung und Zubehör

Julius-Kühn-Platz 18  
01896 Pulsnitz  
Tel. (035955)72845

**Sporthaus Lang**  
www.spola.de

Nordstraße 29  
01917 Kamenz  
Tel. (03578)785942



**Schmetterling**

**Sommerkataloge 2013 eingetroffen!  
Nutzen Sie die günstigen  
Frühbucherrabatte!**

Hiermit bedanken wir uns bei unserer Kundschaft für das entgegengebrachte Vertrauen und wünschen allen eine ruhige und besinnliche Adventszeit.

Ihr Reisebüroteam der Schmetterling Reisebüro Pulsnitz GmbH

Schmetterling Reisebüro Pulsnitz  
Robert-Koch-Straße 21  
01896 Pulsnitz  
T +49(0) 3 59 55.49 49 0  
F +49(0) 3 59 55.49 49 4

Schmetterling Reisebüro Großröhrsdorf  
Pulsnitzer Straße 16  
01900 Großröhrsdorf  
T +49(0) 3 59 52.33 02 1  
F +49(0) 3 59 52.33 02 2

**Frohe Weihnachten  
und alles Gute für das Jahr 2013**

wünschen unserer verehrten Kundschaft verbunden mit dem herzlichem Dank für Ihre Treue zu unserem Uhren/Schmuck-Fachgeschäft

**Jörg Ludwig**

Wir reinigen Ihren Schmuck fachgerecht!

**Uhren & Schmuck DALVID**

Inh. Jörg Ludwig  
Wettinstraße 3  
Pulsnitz  
Tel. 4 05 70

**Besuchen Sie uns zum Nikolausfest:  
Direkt auf dem Markt! - Natürlich mit unserem Pfefferkuchenglühwein!**

**Druckerei Uwe Schirrmeister**  
Pulsnitz  
Grüne Str. 3, Pulsnitz, Tel.: 72995

Sie suchen Weihnachtsgeschenke, die auffallen?  
Individuelle Geschenke kommen immer gut an!

Zum Nikolausfest:  
Pfefferkuchenglühwein

Individuelle Geschenkideen • Pulsnitz-Souvenirs • Kindergeschenke  
Wandkalender „Pulsnitz und Umgebung 2013“

**Ratskeller \* Pulsnitz**

Älteste historische Gaststätte der Stadt,  
erbaut im Jahre 1498

Ein besinnliches Weihnachtsfest und ein großes Prosit Neujahr 2013

Öffnungszeiten zu den Feiertagen:  
24.12. geschlossen  
25.12. 11.00 – 14.00 & 18.00 – 21.00 Uhr  
26.12. 11.00 – 14.00 & 18.00 – 21.00 Uhr

Ein gesundes neues Jahr, all unseren Gästen und Stammgästen.  
Wir sind weiterhin für die nächsten Jahre für Sie da, in alter gewohnter Qualität, Zuverlässigkeit und Freundlichkeit.

Am Neujahrstag wieder wie gewohnt, ab 12 Uhr zum Fröhlichschoppen und Karpfen „Blau“, geöffnet.

Ihr Ratskellerwirt, Michael Voigt, Familie und Mitarbeiter

Historisches Gasthaus und Hotel  
Am Markt 2  
01896 Pulsnitz  
Tel. 035955 77759

Täglich 11-23 Uhr geöffnet

Sehenswürdigkeit: der Sagen umwobene Ritter von Schlieben  
\* Holzschnitzerei an einer Kette hängend \*

Bekannte Küche, gepflegte Biere und Weine

**Pfefferkuchenstadt Pulsnitz**

**Haus des Gastes**  
Forum für Kunst und Kultur  
Träger: Ernst-Rietschel-Kulturring e.V.  
Sitz: Haus des Gastes  
Am Markt 3  
01896 Pulsnitz/Sachsen  
Tel./Fax: 03 59 55/4 42 46

Nicht geöffnet vom 23.-31.12.

**Museum  
Pfefferkuchen-  
Schauwerkstatt**  
Besichtigung  
Führung und Verkostung

Montag-Freitag 10-17 Uhr  
Sonnabend 9-12 Uhr  
Sonntag 14-17 Uhr

**Schaubackstube**  
Pfefferkuchen zum Selberbacken  
Garnieren von Pfefferkuchen  
Voranmeldung, für Gruppen bis 8 Personen

**Sonderausstellungen**  
wechselnde Ausstellungen

**Galerie  
im Geburtshaus  
Ernst Rietschels**

Rietschelstraße 16  
01896 Pulsnitz  
Donnerstag, Freitag,  
Sonntag 14-17 Uhr  
Info (03 59 55) 4 42 46  
Im Dezember und Januar  
Winterpause

**ostsächsischeKunsthalle**  
Robert-Koch-Straße 12  
01896 Pulsnitz  
Donnerstag, Freitag,  
Sonntag 14-17 Uhr  
Im Dezember und Januar  
Winterpause

Ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr wünscht Ihnen das Team vom

**Café-Restaurant „Am Schlosspark“**

Kastanienweg 7 • 01896 Pulsnitz • Telefon (03 59 55) 4 38 41  
E-Mail: baumgart-marina@t-online.de • www.pension-pulsnitz.de

Öffnungszeiten:  
Heiligabend geschlossen  
25.12.12 11 - 15 Uhr  
26.12.12 11 - 15 Uhr  
31.12.12 geschlossen  
1.1.13 geschlossen

Romantische Weihnachtsfeiern  
am Kaminfeuer ...  
... und typisch  
weihnachtliche Gerichte.

Ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr wünscht Ihnen

**Textilpflege Schulz**  
vormals Färberei Schulz und Co. (seit 1848)  
Wettinstraße 19, mit Kundenparkplatz nebenan

Unsere Leistungen:

- Chemischreinigung
- Hemdenservice
- Waschleistungen
- Mangelservice
- Lederreinigung
- Teppichreinigung
- Färberei
- Änderungsschneiderei
- Annahme von Schuhreparaturen
- Reißverschlussverkauf

www.Edles-aus-Naturstein.de

Naturstein Maßanfertigung

**MARMOR  
GRANIT  
SANDSTEIN  
Schiefer**

Wir machen Ihnen ein Angebot!

Küchenarbeitsplatten / Tische / Bäder / Treppen / Fensterbänke / Fliesen / Mauerabdeckungen / Kaminabdeckungen / Terrassenbeläge

Wir wünschen unserer werten Kundschaft ein frohes, besinnliches Weihnachtsfest und ein glückliches, gesundes neues Jahr.

**Bäckerei  
Mildner**

Tradition seit 1936

**20 Jahre  
Haarmoden Regine Hausdorf**

Unsere werten Kunden ein herzliches Dankeschön für Ihre Verbundenheit.  
Wir laden Sie ein zu unserer  
**Jubiläumswoche vom 1.12.2012 – 8.12.2012.**

Es erwarten Sie Jubiläumspreise mit 20% Nachlass auf alle Verkaufsprodukte.  
Ihr Kerastasefriseur mit professioneller Dienstleistung und individueller Haarpflege, Beratung und Verkauf.

Gleichzeitig wünschen wir unseren Kunden, Freunden und Bekannten ein frohes Weihnachtsfest sowie einen guten Start für 2013!

Rietschelstraße 11 • 01896 Pulsnitz  
Telefon (03 59 55) 4 05 67

Öffnungszeiten:  
Mo. 9.00 - 18.30 Uhr, Di. - Fr. 8.00 - 18.30 Uhr  
Sa. 8.00 - 13 Uhr

**Haarmoden  
Regine Hausdorf**  
für Damen und Herren  
da fühlt man sich wohl



## „Ich geh mit meiner Laterne...“ zum St. Martinsumzug in Pulsnitz

„Wir wollen helfen, wir wollen teilen“ Aufgeregt strömten am Sonntagmorgen des 11.11.2012 viele Kinder gemeinsam mit ihren Eltern in die Pulsnitzer Kirche. Sie freuten sich auf die Aufführung „St. Martin – Geschichten aus seinem Leben“ gespielt von Vätern aus Friedersdorf. Dabei konnten alle sehen und erleben, wie St. Martin seinen Mantel mit einem armen Bettler teilte. Nach diesem Schauspiel zogen die Kinder aus der Kirche mit dem Lied „Ich geh mit meiner Laterne“ und schlossen sich dem Lampionum-

zug auf dem Kirchplatz an. Die vielen meist selbst gebastelten Laternen tauchten mit ihrem warmen Licht in den verregneten Abend ein. St. Martin, dargestellt von Evelin Gottwald, ritt auf dem Pferde dem Umzug voran. Zum Schluss teilten Erzieherinnen aller Pulsnitzer Kitas Martinshörnchen an die Kinder aus, die natürlich geteilt wurden. Besonders danken möchten wir den Bäckereien Götz und Wehofsky, die uns Hörnchen sponserten.

**Corina Fuchs,**  
Erzieherin des „Spatzennestes“

## HSV 1923 Pulsnitz e.V. - Handball Handball-Vorschau Dezember

für die Stadtsporthalle Pulsnitz und die 1. Mannschaften des HSV

### Sonnabend 1. Dezember, Sporthalle Pulsnitz

11.45 Uhr	OSL wJD	HSV 1923 Pulsnitz	- OHC Bernstadt
13.15 Uhr	OSL wJB	HSV 1923 Pulsnitz	- OSV Zittau
15.00 Uhr	OSL Frauen	HSV 1923 Pulsnitz 1.	- OSV Zittau
17.00 Uhr	VL Männer	HSV 1923 Pulsnitz 1.	- SG Kurort Hartha
19.00 Uhr	OSK Männer	HSV 1923 Pulsnitz 2.	- OSV Zittau

### Sonntag, 2. Dezember, Sporthalle Pulsnitz

9.00 Uhr	OLL mJC	SG Pulsnitz/Oberlichtenau	- SV Stahl Krauschwitz
10.30 Uhr	WLL Frauen	SV Steina 1885	- SG Bischofswerda / Pulsnitz
12.30 Uhr	WLL Männer	SV Steina 1885	- Radeberger SV 3.
14.30 Uhr	OSL Männer	TSG Brettnig-Hauswalde 1.	- SV Koweg Görlitz 2.
17.00 Uhr	VL Männer	SG Oberlichtenau 1.	- TSV 1862 Radeburg

### Sonnabend 8. Dezember, Sporthalle Pulsnitz

9.45 Uhr	WLL wJD	HSV 1923 Pulsnitz	- OSV Zittau
11.00 Uhr	WLL wJD	TSV Niesky	- OSV Zittau
12.15 Uhr	WLL wJD	HSV 1923 Pulsnitz	- TSV Niesky
13.30 Uhr	OSL mJD	SG Pulsnitz/Oberlichtenau	- VfB 1999 Bischofswerda
15.00 Uhr	WLL Frauen	SG Oberlichtenau	- SV Obergurig

### Sonntag, 9. Dezember, Sporthalle Pulsnitz

9.00 Uhr	WLL mJE	SG Pulsnitz/Oberlichtenau	- HV Schwarz-Weiß Sohland
10.00 Uhr	WLL mJE	TSG Brettnig-Hauswalde	- LHV Hoyerswerda 2.
11.00 Uhr	WLL mJE	TSG Brettnig-Hauswalde	- HV Schwarz-Weiß Sohland
12.00 Uhr	WLL mJE	SG Pulsnitz/Oberlichtenau	- LHV Hoyerswerda 2.
13.00 Uhr	WLK Männer	HSV 1923 Pulsnitz 3.	- HVH Kamenz 3.
15.00 Uhr	WLK Männer	TSV 1865 Ohorn	- SG Oberlichtenau 3.

### Sonntag 16. Dezember, Sporthalle Pulsnitz

10.00 Uhr	OLL mJC	HSV 1923 Pulsnitz 3.	- TSV Friedersdorf
11.30 Uhr	WLL Frauen	SG Bischofswerda/Pulsnitz	- SV Obergurig
13.30 Uhr	WLL Frauen	SG Oberlichtenau	- SV Steina 1885
15.30 Uhr	WLL Männer	SG Oberlichtenau 2.	- SV Steina 1885

### Sonnabend 5. Januar, Stadtsporthalle Waldheim

17.00 Uhr	VL Männer	VfL Waldheim 54	- HSV 1923 Pulsnitz 1.
-----------	-----------	-----------------	------------------------

**Änderungen oder Ergänzungen vorbehalten!** **Nicole Löschner**

## Ernst-Rietschel-Kulturring e. V. Konzerte im Dezember 2012

Der Ernst-Rietschel-Kulturring e.V. lädt zu drei besonderen musikalischen Veranstaltungen in den Kultursaal der HELIOS Klinik Schloss Pulsnitz ein.

Am 1. Dezember 2012 um 19 Uhr erklingt Musik für Flöte und Harfe, gespielt von Susanne Schneider und Susanne Krumpfer. Die beiden Musikerinnen haben sich zum Duo Leggeramente zusammengeschlossen. Das italienische Wort bedeutet soviel wie „leicht, perlend, ungezwungen, mutig und spielerisch“, und so ist die Auswahl ihrer Musik. Es erklingen u. a. Stücke von Edvard Grieg, Claude Debussy, Frédéric Chopin, Antonio Vivaldi, Sergej Prokofjew, aber auch modernere Komponisten. Die beiden Musikerinnen, die aus Dresden stammen, begannen bereits im Kindesalter mit ihrer musikalischen Ausbildung auf der Blockflöte und auf dem Klavier. Während sich Susanne Schneider auf die Querflöte spezialisierte, wechselte Susanne Krumpfer zur Harfe. Bereits im Studium begannen die beiden Musikerinnen, gemeinsam zu musizieren. Susanne Schneider ist seit 1994 Flötistin im Sinfonieorchester des Mitteldeutschen Rundfunks, Susanne Krumpfer war Soloharfenistin der Neuen Lausitzer Philharmonie und ist seit 2006 freischaffende Musikerin.

Am Sonnabend, dem 22. Dezember 2012 um 19 Uhr erklingt im Kultursaal der HELIOS Klinik Schloss Pulsnitz Musik für Trompete und Klavier. Joachim Schäfer und Oksana Weingardt-Schön aus Dresden spielen u. a.

Werke von Haydn und Hummel, ein Programm zwischen Klassik und Romantik. Oksana Weingardt-Schön wurde in Alma-Ata geboren, begann als Kind mit ihrer musikalischen Ausbildung, besuchte verschiedene Musikhochschulen in ihrer Heimat und in Dresden. Sie hat einen Lehrauftrag an der Hochschule für Musik Dresden im Pflichtfach Klavier inne.

Joachim Schäfer wurde in Dresden geboren, studierte an der Hochschule für Musik in Dresden Trompete. Er gibt regelmäßig Solokonzerte mit verschiedenen Orchestern und Solisten in ganz Europa, u. a. mit Mathias Eisenberg.

Am Heilig Abend um 16 Uhr lädt der Ernst-Rietschel-Kulturring e.V. traditionell zu einem musikalisch-literarischen Nachmittag in den Kultursaal der HELIOS Klinik Schloss Pulsnitz ein. Lars Jung, Cornelia Schumann und Thomas Mahn werden unter dem Titel „Vom Himmel in die tiefsten Klüfte ein milder Stern hernieder lacht ...“ musizieren und vorlesen.

Zu allen Konzerten sind alle Interessierten herzlich eingeladen. Der Ernst-Rietschel-Kulturring e.V. wünscht seinen Mitgliedern und Freunden ein besinnliches und ruhiges Weihnachtsfest und für das neue Jahr nur Gutes, vor allem Gesundheit. Der Verein wird auch im neuen Jahr zu vielen schönen Kulturveranstaltungen und Konzerten einladen und hofft auf ein gutes Miteinander.

**Sabine Schubert**

## Heimatverein Oberlichtenau e. V.

### Adventsnachmittag in der Heimatsube Oberlichtenau

Am Sonntag dem 16.12.2012 lädt der Heimatverein Oberlichtenau e. V. ab 15.00 Uhr herzlich zum traditionellen Adventsnachmittag in die Heimatsube Oberlichtenau, Pulsnitztalstraße 56 ein. Unsere Gäste können sich auf ein gemütliches Beisammensein bei Kaffee, Gebäck, Glühwein und Bratwurst freuen.

### 1. Pulsnitzer Vereinsball mit positiver Resonanz

Am 30. Oktober fand im Schützenhaus Pulsnitz der 1. Pulsnitzer Vereinsball statt. Eingeladen hatte der Bürgermeister Peter Graff alle knapp 60 in Pulsnitz ansässigen bzw. tätigen Vereine und Vereinigungen. Umrahmt von einem kleinen Programm der Wilthener Tanz- und Theaterwerkstatt e.V. - also quasi aus den eigenen Reihen, denn auch dieser Verein ist in Pulsnitz sehr aktiv - und anschließender Tanzmusik verbrachten die ca. 200 teilnehmenden Gäste einen unbeschwernten Abend in lockerer und geselliger Atmosphäre. Die Möglichkeit, sich gegenseitig kennen zu lernen, auszutauschen, Probleme zu besprechen und Kontakte zu knüpfen wurde rege genutzt. Die Musik verstummte erst weit nach Mitternacht ... Nach dieser wirklich sehr gelungenen Veranstaltung wird auch im nächsten Jahr wieder ein solcher Abend stattfinden. Denn neben der Möglichkeit des persönlichen Kennenlernens soll der Ball eine kleine Würdigung Arbeit der Menschen sein, in sich in ihrer Freizeit ehrenamtlich engagieren und damit aktiv zum gesellschaftlichen Leben in Pulsnitz beitragen. Und vielleicht können wir im nächsten Jahr noch ein paar mehr Gäste begrüßen. **S. K.**

### Konzert im Jugendclub

Für Samstag, den 8.12.12. organisieren die Mitglieder des Jugendclubs Pulsnitz e.V. in deren Räumen (Rietschelstraße 22a) ein Konzert. Das besondere daran, der Jugendclub blickt nun auf sein einjähriges Bestehen zurück. Die Veranstaltung startet 20 Uhr und endet ca. 2.30 Uhr. Der Eintritt beträgt 3,50 €. Auftreten wird die Band „Vintage Rock Combo“, welche ein Potpourri aus Rock und Oldies spielen wird und vom diesjährigen Stadtfest in Pulsnitz bekannt sind. Außerdem wird Paradise Eventmanagement für die Musik vor und nach dem Konzert sorgen. Weitere Unterstützer hat der Jugendclub mit Bob Kreutel, dem Inhaber des Harlekin in Pulsnitz und der Brauerei Braustolz gefunden. Allen die diese Jugendaktion ermöglicht haben, sei an dieser Stelle herzlich gedankt.

### 3. Vorstellung des Filmclub Pulsnitz

Alle jungen „Kinogucker“ sind zum 3. Filmclub am Freitag, dem 14. Dezember („Klappe“ um 15.30 Uhr) herzlich eingeladen. Veranstaltungsort ist dieses Mal das Stadtmuseum Pulsnitz Goethestraße 20a. Die kleinen Kinogäste entschieden sich bei der zweiten Veranstaltung für den Film „Wall E“ (USA 2008/FSK 0/98 min). Eintritt ist frei und Popcorn bzw. Getränke können für einen kleinen Preis erworben werden.

Der Filmclub Pulsnitz wird organisiert von Kindern, die ein mobiles Kino an unterschiedlichen Orten der Stadt und speziell für ihre Altersgruppe (von ca. 9 bis 16 Jahren) vorführen.

Hervorgegangen ist der Filmclub aus dem Projekt RATIo., welches seit Herbst 2011 jugendliche Ideen in Pulsnitz unterstützt.

## SG Oberlichtenau e. V.

### Schauturnen in Oberlichtenau

Im Jahr 1892 wurde der Allgemeine Turnverein Oberlichtenau gegründet. 120 Jahre sind seitdem vergangen. Grund genug für die rührige Abteilung Geräteturnen der SG Oberlichtenau, dieses Jubiläum mit einem zünftigen Schauturnen zu würzen.



**Junge Turnerinnen am Schwebelbalken**

**Foto: Christina Fechner**

In der gut besuchten Sporthalle Oberlichtenau erinnerte Geraldine Schuckelt in einem mitreißenden Programm an die Entwicklung des Turnsportes, angefangen vom Turnvater Jahn, der um 1800 das Geräteturnen revolutionierte bis hin zu den aktuellen Tendenzen. Stationen des Turnsportes wurden vorgeführt, und alle Generationen der Oberlichtenauer Turnergemeinschaft waren dabei: von der Vorschulturngruppe im zarten Alter von 4 Jahren, über die

Tanzmäuse und die sehr erfolgreichen Nachwuchsturner, die aktuelle Frauenriege um Abteilungsleiterin Katja Mager bis hin zu den jung gebliebenen Turnveteranen, von denen Siegmund Förster mit seinen 81 Jahren noch immer eine tolle Barrenkür

hinlegte. Choreographisch ausgewogen war es eine Augenweide und eine tolle Werbung für den Turnsport, und die Zuschauer geizten nicht mit Applaus. Steffi Biskupek-Kräker, die in Montreal 1976 und Moskau 1980 vier olympische Medaillen errang, war Ehrengast der Veranstaltung. Im Interview mit Carsten Guhr erzählte sie von mancher Episode ihrer erfolgreichen sportlichen Laufbahn.

**Wolfgang Bieger**

## DRK Ortsverband Oberlichtenau e. V.

### 60 Jahre DRK in Oberlichtenau

Ende Oktober kamen die 84 Oberlichtenauer Vereinsmitglieder zu einer besonderen Veranstaltung zusammen. Gemeinsam konnten sie auf 60 Jahre Vereinstätigkeit im Ort zurückblicken. Im vollbesetzten Vereinsraum des Lindengasthofes war eine kleine Ausstellung aus 60 Jahren Vereinsgeschichte aufgebaut. Neben prall gefüllten Chronikmappen mit Wort- und Bilddarstellungen ließen Gruppenfotos, Fahnen, Wimpel und Schilder auf die Veränderungen in der Organisation schließen.

Seit 1971 ist Lothar Kühne Vereinsvorsitzender. Er trug entsprechend erfahren aber auch sehr lebensnah und humorvoll die wechselhafte Geschichte vor. Besonders die durch zwei Gesellschaftsformen geprägten Strukturen ließen manches Schmunzeln über die Gesichter huschen. So war das damals ... Das DRK gehörte in der DDR zu einer der ersten Massenorganisationen. In Oberlichtenau gründete sich am 8. Dezember 1952 der Ortsverein aus den Gesundheitshelfern des FDGB (Freier Deutscher Gewerkschaftsbund) der Firma Höfgen & Co. Erste Vorsitzende war Liesbeth Michler. Dr. Schöne aus Pulsnitz bildete die ersten Laienhelfer aus, die wöchentlich mit dem Rad nach Pulsnitz fuhren und dort auch die Prüfung ablegten. Die schwierige Aufgabe der Helfer bestand in der Durchführung von lebensrettenden Sofortmaßnahmen bei Unfällen zu Hause, im Betrieb und auf der Straße bis ein Arzt eintraf. Einen Rettungsdienst, wie wir ihn heute kennen, gab es noch nicht.

Bald schon wuchs die Mitgliederzahl aufgrund einer großen Werbekampagne. Viele von ihnen waren beruflich im Gesundheitswesen als Schwestern, Ärzte oder Pflegepersonal tätig. 1955 wurde die AG Junge Sanitäter gegründet. 1958 gab es zwei operative Gruppen, die Vorgänger für die Rettungsdienste. Jeder Helfer erhielt eine „Sanitasche“ mit einer Grundausrüstung. Eine Meldestelle wurde bei Erhard Schäfer eingerichtet – die Alarmierung erfolgte untereinander von Helfer zu Helfer, Telefone gab es großflächig nicht. Die medizinische Betreuung der Bevölkerung erfolgte durch die Gemeindefirstversorgerstation bis 1995 und dem Arzt Maczkowsky. Für alle Kraftfahrer war zur Erlangung der Fahrerlaubnis ein DRK-Lehrgang notwendig, den die Vereinsmitglieder unzählige Male durchführten.

Ab 1991 erfolgte dann eine Neuorientierung in Richtung Katastrophenschutz. Ein Fahrzeug vom Typ B 1000 entsprechend ausgestattet wurde zur Bildung des ersten Sanitätszuges

im Kreis Kamenz übergeben. Heute besteht der Sanitätszug aus vier Fahrzeugen, der auch bei der Flut 2002 zum bisher größten Einsatz kam. 14 Oberlichtenauer Kameraden waren 14 Tage in Dresden bei der Evakuierung von einem Altersheim und einem Krankenhaus im Hilfeinsatz. Viele nützliche Erfahrungen seit den 50-er Jahren konnten bei diesem Hilfeinsatz abgerufen werden. Sie führen täglich nach Hause und waren früh wieder fit für den neuen Einsatz. Zum Glück sind alle Kameraden selbst gesund und unverletzt geblieben und auch die Fahrzeuge nahmen keinen Schaden, trotz schwieriger Situationen auf den überfluteten Straßen, wo Hindernisse nicht zu erkennen sind.

Heute sichern die Kameraden zahlreiche Veranstaltungen in Oberlichtenau, in Pulsnitz und dem Kreisgebiet ab, darunter Großveranstaltungen wie auf der Hutbergbühne in Kamenz oder Motorrennen in Jauer. Zusammen mit dem Technischen Hilfswerk und den Freiwilligen Feuerwehren der Region üben sie regelmäßig das gemeinsame Handeln und Helfen. Lothar Kühne hat 1971 den Ortsverband als jüngster Vorsitzender im Kreis von Erhard Schäfer übernommen, der ihn seit 1953 leitete. Heute ist er nach über 40 Jahren der Älteste Vorsitzende im Kreis.

Fritz Hübler, Vorsitzender des Ortsverbandes Großnaundorf bat an diesem Abend um Anschluss mit seinem Ortsverband bei den Oberlichtenauern. Der 1960 gegründete Verein zählte einst 40 Mitglieder. Derzeit sind noch 31 eingetragen, regelmäßig aktiv sind seit zwei Jahren jedoch nur noch drei bis fünf. Die Mitglieder stimmten dem zu und bei der Wahl des neuen Vorstandes wurde Fritz Hübler als Vorstandsmitglied gewählt. Weitere Mitglieder des Vorstandes sind Matthias Reinhard (Stellvertreter), René Kühne (Stellvertreter), Brigitte Köhler, Simone Streja und Dirk Moschke.

17 Vereinsmitglieder wurden für ihre 20, 30, 35, 40, 45 oder 50 Jahre Treue zum Ortsverband und für ihre ehrenamtlichen Hilfeleistungen für andere Menschen geehrt. Helmut Protze und Lothar Kühne versehen diesen Dienst schon 50 Jahre mit Leib und Seele.

Den Ausgezeichneten und allen anderen Mitgliedern dankten die Vertreter des DRK-Kreisverbandes, des Landratsamtes und Bürgermeister Peter Graff für ihr stetes Engagement, ihre Hilfsbereitschaft zur Betreuung und Pflege in Not geratener Menschen, verbunden mit dem Respekt vor der geleisteten Arbeit. **E. R.**



# Bücherstube Zeiger

Inhaber: Steffi Zeiger

Robert-Koch-Str. 38 • 01896 Pulsnitz • Telefon: 7 27 36 und 4 01 77  
E-Mail: buecherzeiger-pulsnitz@web.de

## Erlesenes zum Fest

### • Entdecke Deutschland

39,90 €

432 Seiten Deutschland - ein opulenter Bildband macht Lust, Bekanntes und Unbekanntes in der Heimat zu entdecken: Abwechslungsreiche Landschaften, die man zu Fuß, mit dem Rad oder per Schiff erkunden kann, eine große Kunsttradition, alte und neue Architektur, eine oft unterschätzte Qualität in Küche und Keller und eine bewegte und bewegende Geschichte. Insgesamt 100 interessante Touren in 10 Themenkapiteln laden zur Reise ein. Jede Tour wird auf ein bis zwei Doppelseiten vorgestellt - mit stimmungsvollen Bildern, unterhaltsamen Texten und praktischen Tipps. Eine Deutschlandkarte am Beginn des Buches verschafft Orientierung, ebenso die kleinen Kärtchen am Anfang der Kapitel. Bei den Rad- und Wandertouren findet sich darüber hinaus eine Etappenleiste, die zeigt, welche Orte auf der Strecke liegen und welche Länge die Etappen haben. Ob für einen Wochenendausflug, für die Urlaubsreise oder einfach nur für die Reise im Kopf dieses Buch bietet alles, was man dafür braucht!

### • Deutschlands Naturschätze

19,95 €

Inspirationen für jede Woche! Faszinierende Deutschlandreise ein immerwährender Wochenkalender ideal zum Verschenken! Vom Sonnenuntergang an der Ostsee bis zum schneebedeckten Alpengipfel - die Bilder des erfolgreichen Naturfotografen Norbert Rosing sind eine Augenweide. Der immerwährende Tischkalender präsentiert Woche für Woche eine seiner einzigartigen Aufnahmen und lädt dazu ein, die unberührte Natur vor unserer Haustür zu entdecken.

### • Dennis Gastmann: Gang nach Canossa

18,95 €

Wir schreiben das Jahr 2012: Die Wirtschaft ist am Ende, das Klima kaputt, bald soll auch noch die Welt untergehen, und in einem kleinen Hamburger Appartement schnürt ein blonder Reisereporter seinen Rucksack. Sein Ziel: Die eigenen Sünden büßen und Mutter Erde ein wenig besser machen. Sein Problem: Dafür muss er über die Alpen. Zu Fuß. Fast eintausend Jahre nach Heinrich IV. tritt wieder ein Deutscher den legendären Gang nach Canossa an. Natürlich auch, weil es dort so tolle Tortellini geben soll. Dennis Gastmann, der für seine Reportagen bereits mehrfach ausgezeichnet wurde, führt uns auf seiner ungewöhnlichen Pilgerreise von einer Grenzerfahrung in die nächste. Ein mitreißendes Reise- und Abenteuerbuch - und ein großartiges Lesevergnügen!

### • Tilmann Waldthaler: Nordkap-Neuseeland

22,99 €

Nach 35 Jahren Abenteuerreisen mit dem Fahrrad bricht Tilmann Waldthaler auf zur letzten ganz großen Tour: 15.000 Kilometer im Sattel vom nördlichsten Punkt Europas bis nach Neuseeland. Das Radfahren ist wie immer, wenn er unterwegs ist, Mittel zum Zweck. Seine Leidenschaft und Neugierde gilt überraschenden Begegnungen am Wegesrand, dem bunten Alltag in der Fremde. Er bereist Finnland, den Balkan, Indien, Südostasien, Australien und zuletzt Neuseeland, das Land, von dem aus er 1977 zu seiner ersten Tour von der Antarktis bis in die Arktis aufgebrochen ist. Mit „Nordkap-Neuseeland“ schließt sich der Kreis eines Radreiselebens, das weltweit einzigartig ist und nicht nur Radbegeisterte vom großen Abenteuer träumen lässt.

Wir wünschen allen unseren Kunden eine besinnliche Adventszeit und ein friedliches, glückliches Weihnachtsfest!

Dankeschön für Ihre Treue zu unserer Buchhandlung!

### Kreativnachmittage

im Brückenschlag neben „Alles Natur“, Ziegenbalgplatz, jeden Freitag ab 16 Uhr  
Freitag, 7.12. Kräuterseifen gestalten  
Mittwoch, 14.12. Handstulpen filzen  
Freitag, 21.12. Filzen - verschiedene Angebote

Anmeldung zum Kurs: 03 59 55/7 04 41, info@alles-natur-pulsnitz.de

Suchen Sie das passende Weihnachtsgeschenk? In der christlichen Bücherstube „Brückenschlag“ und in „Alles Natur“ finden Sie sicher ein passendes Buch oder Geschenk anderer Art.

### Bücherstube „Brückenschlag“

Mit Leseecke zum Stöbern und Verweilen Montag-Freitag 10-18 Uhr

### Herzliche Einladung zum Adventliedblasen in Friedersdorf

Am Vorabend des 2. Advent wird der Friedersdorfer Posaunenchor mit weihnachtlichen Weisen Alt und Jung erfreuen.

Die Bläser laden zum Hören, Summen und Singen der bekannten Melodien zur Advents- und Weihnachtszeit ein. Für Getränke und einen Imbiss ist gesorgt.

Wer lässt sich da nicht hinter dem Ofen hervorlocken?

Man sieht sich also am Samstag, dem 8. Dezember 2012 um 17.00 Uhr am Bethlehemraum, Mittelstraße 9.

### Der Posaunenchor Friedersdorf

### Nachtwächterrundgang

Nächste Termine für den Nachtwächterrundgang in Pulsnitz: 14. Dezember Beginn 20.00 Uhr. Nur auf Voranmeldung! Für kleine Gruppen gibt es auf Anfrage gesonderte Termine. Info und Anmeldung unter www.stadtilius.de und 01 79/9 41 16 36

### Entsorgung von

Bauschutt, Gips, Holz, Asbest, Dachpappe, Sperrmüll, Industrieabfall, Reißig, Laub, Gras usw.

### Ankauf von

Schrott und Buntmetall, Papier usw.

### Lieferung von

Kies, Frostschutz, Mörtel usw.

# Zumpe

Entsorgungs- & Verwertungs- GmbH

Containerdienst

01454 Radeberg  
Oststraße 1e  
Tel. 03528 441404

Von März bis Dezember verlängerte Öffnungszeiten:

Mo. - Fr. 6.30 bis 15.30 Uhr  
Mo. + Mi. bis 18.00 Uhr

Stets im Dienst Ihrer Gesundheit

# LÖWEN-APOTHEKE



seit 1677

Allen unseren Patienten und Kunden wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes und glückliches Jahr 2013.



Fachapothekerin  
Sabine Höfgen  
Julius-Kühn-Platz 17  
01896 Pulsnitz  
Telefon (03 59 55) 7 23 36  
Service-Telefon (08 00) 0 07 23 36



# PHYSIOTHERAPIE Pfützenreuter

ein Unternehmen der Gesundheitszentrum Pulsnitz OHG  
zugelassen für alle Kassen, Privatpatienten u. Selbstzahler



Isabel Schöne - Sportphysiotherapeutin und fachliche Leiterin

# Gerätegestützte Krankengymnastik auf Rezept (alle Kassen)

Bischofswerdaer Straße 38 - 01896 Pulsnitz  
Tel. 03 59 55 / 75 24 00 - E-Mail: physio-pf@t-online.de

**MARKUS NITSCHKE**  
RECHTSANWALT

Lutherstraße 7 01900 Großröhrsdorf Tel 03 59 52   41 262 Fax 03 59 52   44 737 Funk 01 72   37 49 514 E-Mail anwalt@ra-nitsche.de	Baurecht Verkehrsrecht allgemeines Zivilrecht Arbeitsrecht Mietrecht Forderungseinzug
--	--

**„Unwissenheit schützt vor Strafe nicht.“  
Muss ich als Rentner Steuern zahlen?  
Wir beraten Sie!**  
(im Rahmen einer Mitgliedschaft)

Beratungsstelle  
George-Hans-Straße 9  
01900 Großröhrsdorf  
Tel. (03 59 52) 4 68 28  
Fax (03 59 52) 4 28 08  
E-Mail: info@richtig-steuern.de  
www.richtig-steuern.de

Öffnungszeiten:  
Dienstag 9 - 12 Uhr  
14 - 18 Uhr  
Donnerstag 9 - 12 Uhr  
14 - 18 Uhr  
Samstag nach Vereinbarung  
9 - 11 Uhr

**Bereits seit 20 Jahren ...**

**Großröhrsdorfer Str. 3  
01900 Brettnig-Hauswalde  
Telefon: 0170 - 5 89 02 68  
www.lkw-pkw-wasche.de**

Mo.-Do.: 7-18 Uhr • Fr.: 7-20 Uhr • Sa.: 5-12 Uhr

- Lackpolitur
- Innenraumreinigung
- Motorwäsche
- Unterbodenwäsche
- Anhängervermietung (auf Wunsch Kundensatzfahrzeug)

Für Privat und Gewerbe, auch Wohnwagen

**HAUSHOFLAND.COM**  
MARTIN HILLIGARDT IMMOBILIENMAKLER  
☎ 035935 / 21514

**Wohnhäuser, Bauernhöfe, Ackerland, Wald gesucht:**  
Sie überlegen zu verkaufen? Kompetente Beratung vom Fachmann erhalten sie kostenlos, Ihr Anruf genügt!  
www.haushofland.com

- freundliche und kompetente Beratung rund um Ihre Reise
- Pauschalreisen • Busreisen • Autoreisen
- Wellnessreisen • Flüge • Kreuzfahrten u.v.m.

**IHRE REISEWELT**  
Katrin Richter u. Annett Garten GbR  
Großmannstraße 1  
01900 Großröhrsdorf  
Tel.: 03 59 52/2 80 93  
Fax: 03 59 52/2 81 96  
E-Mail: ihre.reisewelt@t-online.de

Wir wünschen unseren Kunden eine besinnliche Weihnachtszeit und alles Gute für das neue Jahr 2013!

**Unsere Gruppenreise 2013: 31.05. - 07.06.2013**  
€ 1558,- pro Person

**Moskau - St. Petersburg**

Erleben Sie das Zentrum Rußlands und das Venedig des Nordens.

- ✓ inklusive Haustürtransfer
- ✓ Flug mit Air Berlin
- ✓ Schlafwagenfahrt Moskau - St. Petersburg
- ✓ Zahlreiche Ausflüge und Besichtigungen inklusive
- ✓ Doppelzimmer mit Halbpension

**BESTATTUNGSINSTITUT MUSCHTER**  
Inh. Reiner Muschter

Ihr Helfer und Berater im Trauerfall **Tag und Nacht** telefonisch erreichbar  
Robert-Koch-Str. 15 - 01896 Pulsnitz  
**Tel. 03 59 55/7 25 05**  
**Kostenfreie Beratung auf Wunsch bei Ihnen zu Hause!**

# Bis bald im Brunnenhof! Parkplätze im Hof!

Kompetent und  
Leistungsstark

Sanitätshäuser  
**Schaub**  
Rehatechnik GmbH



Gesundheits- Wärme-  
und Wellnesswäsche



Wohlfühlen von  
Kopf bis Fuß.  
Kommen Sie  
vorbei und fühlen  
Sie selbst!

Nach Vereinbarung besuchen wir Sie auch gern zu Hause.  
Kamenz Schulplatz 2 • Tel.: 0 35 78/ 31 05 44  
Pulsnitz Wettinstraße 5 • Tel.: 03 59 55/ 4 50 50

Hahmann Optik ist Zeiss relaxed vision center 2012/13  
**20 Jahre Hahmann Optik**



Sehgenuss pur - Gleitsichtberatungswochen 2012  
Sehen ohne wenn und aber

- 1/10 mm Fertigungsgenauigkeit
- 50% Zweitbrillenrabatt
- Markengläser zu Sonderpreisen  
z.B. Busines Gleitsichtgläser ab 99,00  
& Zeiss Markengleitsicht Freiform ab 119,00
- Zeiss I-Scription mit Test des Binokularsehens gegen Ermüdung und Kopfschmerzen.

**Gutschein für einen Sehtest**

Brunnenhof, Pulsnitz  
Wettinstr. 5,  
Tel. (03 59 55) 4 46 71

Langebrück  
Dresdner Straße 4-7,  
Tel. (03 52 01) 7 03 50

Dresden Klotzsche,  
Königsbrücker Landstr. 66,  
Tel. (03 51) 8 90 09 12

[www.hahmann-optik-art.de](http://www.hahmann-optik-art.de)

**Aussehen in Perfektion -  
Sehen in neuen Dimensionen**

# HAHMANN GmbH **Optik**

## brillen & contactlinsenstudios

**PS.: Tom Tailor Advent 2012 - alle Tom Tailor Brillen inkl. Gläsern  
(Einstärken + -4,0 cyl. 2,0)**

**Geschenke,  
die Freude bereiten:**

bei uns erhalten Sie  
hochwertige Haar -  
& Hautpflegeprodukte  
dekorative Kosmetik  
oder Geschenkgutscheine



im REWE - XL Center  
Pulsnitz



- Anzeige -

## Zeiss I- Scription – Deutschland macht den Nachtsehtest

### Wie gut sind Ihre Augen im Straßenverkehr?

Schätzungsweise 3,5 Millionen deutsche Autofahrer sitzen ohne ausreichende Sehleistung am Steuer und mehr als die Hälfte wissen es nicht einmal - schätzen die Automobilverbände.

Dies ist um so schlimmer da die Anzahl der von Sehschwachen verursachten Unfälle um 70 % höher liegt als bei Fahrern mit guter Sehschärfe.

Egal wie man die Sache dreht, jeder nimmt über 90 % aller Informationen auch im Straßenverkehr über seine Augen auf. Prüfen Sie mit folgendem kleinen Test Ihre Augen.

1. Verlangsamen Sie manchmal die Fahrt, um Straßenschilder lesen zu können?
2. Können Sie bei normalem Abstand das Nummernschild des vorausfahrenden Autos erkennen?
3. Kommt es vor, dass Sie beim Fahrspurwechsel von nachfolgenden Autos überrascht werden?
4. Fühlen Sie sich Nachts von entgegenkommenden Fahrzeugen geblendet?
5. Fahren Sie Nachts oder in der Dämmerung ungern Auto?
6. Fühlen Sie sich bei Nebel, Regen oder Schneefall übermäßig unsicherer als sonst?
7. Müssen Sie bei Kurvenfahrten gelegentlich die Fahrspur korrigieren trotz angemessener Geschwindigkeit.

8. Vergleichen Sie Ihr Sehen zwischen rechtem und linkem Auge bei stehendem Verkehr. Entdecken Sie einen Unterschied beim Sehen auf ein Schild in mindestens 10 m Entfernung?
9. Können Sie Nummernschilder vorausfahrender Autos im Sicherheitsabstand mit beiden Augen gleich gut erkennen.

einfach einmal testen. Vom Gesetzgeber gibt es klare Aussagen zum Sehen im Straßenverkehr. Neben dem Mitführen einer vollwertigen Ersatzbrille für den Fernbereich muss die Mindestsehleistung auf dem schlechteren Auge mindestens 70% betragen. Die Sehteste für den Straßenverkehr sind unkompliziert und aussagekräftig.



### Unser Tip:

Testen Sie Ihre Augen am Zeiss I-Profiler mit Nachtsehtest. Egal ob Brillengläser oder Kontaktlinsen.

Wir erreichen Sehen in neuen Dimensionen, denn dieses Gerät simuliert als einziges Messgerät das Sehen unter schlechten Lichtverhältnissen (Dämmerungsehen) und überprüft das Auge mit der sogenannten Wellenfrontmessung gleichzeitig auf versteckte Abbildungsfehler.

Bei dieser Gelegenheit überprüfen wir umfassend Ihre bisherige Korrektur und zeigen Ihnen vielleicht völlig neue Möglichkeiten. Weitere Informationen mit Schnell-Sehtest unter [www.hahmann-optik-art.de](http://www.hahmann-optik-art.de).

Niels Hahmann

Hahmann Optik GmbH

Zeiss Relaxed Vision center 2012/2013  
Dresdner Str. 4 - 7, 01465 Langebrück,  
03520170350

Königsbrücker Landstraße 66, 01109  
Dresden Klotzsche, 03518900912  
Wettinstraße 5, 01896 Pulsnitz,  
03595544671



Nur für Gewerbetreibende!

### Macht Sparen zum leichtesten Job: der Caddy EcoProfi.

Im Berufsalltag wird Ihnen nichts geschenkt. Bei der Wahl des richtigen Nutzfahrzeugs schon mehr: beim Kauf eines Caddy EcoProfi<sup>1</sup>. Sparen Sie bares Geld - und das nicht nur mit unserem Aktionspreis, sondern auch auf jedem Kilometer. Denn der Caddy EcoProfi verbraucht dank seiner wirtschaftlichen TSI - und TDI-Motoren ab durchschnittlich nur 5,6 l/100 km. Überzeugen Sie sich selbst: bei einer Probefahrt.

**Unser Hauspreis für Sie: 9.980,- €<sup>2</sup>**  
Zzgl. Mehrwertsteuer und Überführungskosten.

<sup>1</sup>Caddy und Caddy Maxi, Kraftstoffverbrauch in l/100 km (m<sup>3</sup>/100 km bei Erdgas) für Benzin und Diesel: kombiniert von 8,1 bis 5,6. Für Autogas (BiFuel): kombiniert von 10,4 bis 10,3. Für Erdgas (EcoFuel): kombiniert 8,7. CO<sub>2</sub>-Emissionen in g/km für Benzin und Diesel: kombiniert von 189 bis 147. Für Autogas (BiFuel): kombiniert von 169 bis 167. Für Erdgas (EcoFuel): kombiniert 156. <sup>2</sup>Caddy EcoProfi, 1,2-l-TSI-Motor mit 63 kW, Kraftstoffverbrauch in l/100 km für Diesel: innerorts 8,0, außerorts 5,9, kombiniert 6,7. CO<sub>2</sub>-Emissionen in g/km für Diesel: kombiniert 156. Der Produktname Caddy<sup>®</sup> ist eine eingetragene Marke von Caddie S. A. und wird von Volkswagen Nutzfahrzeuge mit freundlicher Genehmigung von Caddie S. A. genutzt. Abbildung zeigt Sonderausstattung gegen Mehrpreis.



Nutzfahrzeuge

## Veranstaltungs- kalender 2013

Auch für 2013 wollen wir wieder einen Veranstaltungskalender für die Stadt Pulsnitz zusammenstellen. Da bis kurz vor Meldeschluss erst recht wenige Vereine ihre Termine eingereicht haben, bitten wir dies schnellstens nachzuholen. Veranstaltungen, die für Januar 2014 bereits feststehen, können Sie bereits mit melden.

Zum Vereinstreffen am 3. Dezember 2012 soll der bis dahin entstandene Kalender abgestimmt werden!

Termine bitte an:  
Stadtverwaltung Pulsnitz, Redaktion Pulsnitzer Anzeiger, Am Markt 1,  
Fax 03 59 55/8 61 109 oder direkt an  
[anzeiger@pulsnitz.de](mailto:anzeiger@pulsnitz.de)

Zentralküche Pulsnitz

heißes Essen

Frei Haus Lieferung

die 5 Gründe warum ich mein Essen bei "LAOLA" bestelle

Lecker Aromatisch

frisch

leidenschaftlich

Ansprechend

kostenfreie Rufnummer!  
**0 800 168 9999**  
[www.laola-zentralkueche.de](http://www.laola-zentralkueche.de)

## DEM LEBEN EINEN WÜRDIGEN ABSCHLUSS GEBEN BESTATTUNGSINSTITUT

seit 1991



- Im Trauerfall:
- ein zuverlässiges und preiswertes Unternehmen
  - sachkundige Beratung
  - Bestattungsvorsorge - eine Sorge weniger, sprechen Sie mit uns

Großbröhmsdorf - Telefon (03 59 52) 3 17 66

UWE SCHUSTER  
Königsbrücker Str. 7 • 01896 Pulsnitz • Telefon jederzeit 7 25 98  
[www.bestattung-schuster.de](http://www.bestattung-schuster.de)

BESTATTUNGEN UND DIENSTLEISTUNGEN

ALLER ART,

IHREN WÜNSCHEN ENTSPRECHEND

Ihr Volkswagen Nutzfahrzeuge Partner

**Autohaus  
FRANKE**

Autohaus Franke GmbH & Co. KG Radeberg  
Autohaus Franke GmbH & Co. KG Pulsnitz

An der Ziegelei 11, 01454 Radeberg, Tel.: 03528 4820-0  
Kamenzer Straße 10, 01896 Pulsnitz, Tel.: 035955 487-0  
[www.autohaus-franke.com](http://www.autohaus-franke.com)



Veranstaltungshinweise

Stadtmuseum Pulsnitz
Goethestraße 20 a, Tel. 4 40 06
heimatmuseum-pulsnitz@gmx.de
Dienstag/Mittwoch 9-15 Uhr
Donnerstag/Freitag 9-17 Uhr
Jeden ersten und dritten Sonntag im Monat 14-17 Uhr
Montag und Sonnabend geschlossen!
Sonnabend, dem 15.12. in der Zeit von 9 bis 12 Uhr zusätzlicher Verkauf vom Bildband „Pulsnitz blüht auf“
Textil-Druck mit historischen Blaudruckmodel jederzeit während der Öffnungszeiten möglich, Gruppen ab 10 Personen bitte mit Voranmeldung.
Sonderausstellung: „Weißt Du wie viel Sternlein stehen“, Weihnachtssterne in vielen Variationen auch zum selber herstellen

Stadtbibliothek Pulsnitz
Goethestraße 26, Tel. 7 24 36
Montag 13-18 Uhr
Dienstag 10-12 Uhr, 13-17 Uhr
Mittwoch geschlossen
Donnerstag 13-18 Uhr
Freitag 10-14 Uhr
Öffentlicher Internetzugang über DSL
Vom 17.12.-2.1. wegen Urlaub geschlossen.

Ernst-Rietschel-Geburtshaus ostsächsische Kunststalle
Galerien des
Ernst-Rietschel-Kulturrings e. V.,
Bis Februar 2013 geschlossen.

Nicolaikirche
Offene Kirche:
Montag-Sonnabend 10-15 Uhr und Sonntag nach dem Gottesdienst zur stillen Einkehr und Besichtigung
Gottesdienst Sonntag 10 Uhr
Adventsmusik Sonntag, 9. Dezember – 17 Uhr, Weihnachtsoratorium von Camille Saint-Saëns mit der Kantorei Pulsnitz unter der Leitung von Kantor Erik Sirrenberg
Sonnabend, 15. Dezember – 14.30 Uhr im Kirchlehn Ohorn Adventsnachmittag mit dem Kirchenchor Ohorn
Orgelkonzert zu Silvester
Sonnabend, 31. Dezember – 21.00 Uhr mit Kantor Erik Sirrenberg

Christvesper
am 24. Dezember Heilig Abend
Pulsnitz: 14.30 Uhr Christvesper mit Krippenspiel – Gem.-päd. Kipke
Pulsnitz: 15.30 Uhr Christvesper mit Krippenspiel – Gem.-päd. Kipke
Pulsnitz: 17.30 Uhr Christvesper mit Kirchenmusik – Pfarrer Heidig
Friedersdorf: 16.00 Uhr Christvesper mit Krippenspiel – Pfarrer Meyer
Ohorn: 16.00 Uhr Christvesper mit Krippenspiel – Pfarrer Heidig
Oberlichtenau: 16.30 Uhr Christvesper mit Krippenspiel - Gem.-päd. Morgenroth

25. Dezember – 1. Christtag
Pulsnitz: 10.00 Uhr Festgottesdienst – Superintendent Waltsgott
Oberlichtenau: 9.00 Uhr Festgottesdienst – Pfarrer Heidig
26. Dezember – 2. Christtag
Pulsnitz: 10.00 Uhr Festgottesdienst – Pfarrer Heidig
Ohorn: 9.00 Uhr Festgottesdienst – Pfarrer Heidig

31. Dezember Silvester
17.30 Uhr Andacht mit Heiligem Abendmahl – Pfarrer Heidig

Landeskirchliche Gemeinschaft Pulsnitz
Bibelstunde und Gemeinschaftsstunde: mittwochs 18 Uhr im Pfarrhaus, Kirchplatz

Landeskirchliche Gemeinschaft Friedersdorf, Bethlehemraum
Gottesdienst oder Gemeinschaftsstunde Sonntag 9 Uhr
Bibelstunde Mittwoch 19.30 Uhr
Frauenabend, Donnerstag, 13. Dezember, 20 Uhr „Weihnachten heißt: Dahinter schauen“ Anhand des Adventskalenders mit 24 Fenstern wird über die Bedeutung von Advent und Weihnachten nachgedacht
Die Landeskirchliche Gemeinschaft Friedersdorf lädt Frauen jeden Alters dazu ein. Weitere Infos bei Frau Wagner, unter Tel. 03 59 55/75 27 37

Schützenhaus Pulsnitz Tel. 4 47 95
31. Dezember 2012 Silvesterveranstaltung mit Deutschlands bekanntestem Andrea Berg – Double 10,50 Euro

Wandergruppe Pulsnitz

Traditioneller Stollenanschnitt in der Ähre

Strecke: Herrenhausplatz entlang Wanderweg grüner Punkt, Bachstraße, Gartensparte Erholung, Sandweg nach Friedersdorf zur Einkehr zum traditionellen Stollenanschnitt in der Gaststätte Goldene Ähre
Strecke: ca. 5 km
Treffpunkt Donnerstag, 13. Dezember, 13 Uhr Herrenhausplatz
Interessierte sind herzlich willkommen.



Gut Schritt wünscht Wanderfreund Andreas.

Standesamtsmeldungen: Es verstarben

- am 20.10. – Herr Paul Helmut Hallmann aus Pulsnitz OT Friedersdorf, 84 Jahre
am 22.10. – Herr Reinhard Erhard Teubner aus Lichtenberg, 86 Jahre
am 22.10. – Herr Friedrich Erdmann Schulz aus Steina, 87 Jahre
am 24.10. – Herr Erich Manfred Böhme aus Pulsnitz OT Oberlichtenau, 75 Jahre
am 25.10. – Frau Gertrud Elly Schäfer geb. Rasche aus Steina, 91 Jahre
am 27.10. – Herr Oswin Rudi Helfried Prescher aus Pulsnitz, 74 Jahre
am 28.10. – Frau Erna Gertrud Pohlan geb. Teichert aus Pulsnitz, 88 Jahre
am 4.11. – Frau Erna Elfriede Mütze geb. Guhr aus Ohorn, 87 Jahre
am 9.11. – Frau Gerda Annelies Vetter geb. Rau aus Pulsnitz, 93 Jahre
am 10.11. – Frau Gertrud Hildegard Kreklau aus Pulsnitz OT Oberlichtenau, 88 Jahre
am 13.11. – Herr Bruno Kurt Zumpe aus Pulsnitz OT Oberlichtenau, 92 Jahre
in Bischofswerda
am 2.11. – Frau Hedwig Ingeborg Käßler geb. Lieberwirth aus Pulsnitz, 83 Jahre
in Dresden
am 28.10. – Herr Hugo Wilfried Gräfe aus Pulsnitz OT Oberlichtenau, 82 Jahre
am 3.11. – Frau Käte Lotte Oswald geb. Kaiser aus Ohorn, 75 Jahre
in Radeberg
am 30.10. – Frau Edith Hildegard Ella Plehn geb. Bunzel aus Pulsnitz, 85 Jahre
am 31.10. – Frau Hilda Anneliese Baumgart geb. Trobitz aus Pulsnitz, 84 Jahre
am 4.11. – Frau Minna Else Röder geb. Kohlsche aus Pulsnitz, 98 Jahre
in Kamenz
am 16.10. – Frau Martha Klara Gertrud Maukisch geb. Haldemann aus Pulsnitz, 91 Jahre
am 17.10. – Frau Elfriede Hilde Milde geb. Boden aus Pulsnitz, 91 Jahre

Bereitschaftsdienste

ENSO-Störungsrufnummern:
- Erdgas: 01 80/2 78 79 01 (6 ct pro Anruf aus dem Festnetz der DT AG)
- Strom: 01 80/2 78 79 02 (6 ct pro Anruf aus dem Festnetz der DT AG)
- Service-Telefon: 01 80 1 68 68 68 (zum Ortstarif)
Wasserversorgung: Wasserversorgung Bischofswerda GmbH, 01877 Bischofswerda, Belmsdorfer Straße 27, Tel. (0 35 94) 77 70 außerhalb der Dienstzeiten: 01 73/3 97 96 96
Abwasser: AZV „Obere Schwarze Elster“, An den Stadtwerken 2, 01917 Kamenz zentraler Havariedienst ewag.Kamenz Tel. 0 35 78/3 77-3 77 zentraler Havariedienst ewag.Kamenz Tel. 0 35 78/3 77-3 77
Wärmeversorgung: Zentrale Leitstelle in Hoyerswerda
Notruf (Rettungsdienst, Feuerwehr) 1 12
Krankentransport, Kassenärztlicher Notfalldienst: (0 35 71) 1 92 22
Polizei Notruf 1 10
Polizeirevier Kamenz, Poststraße 4 (0 35 78) 35 20
Ärzte:
Der Allgemeinärztliche Bereitschaftsdienst ist für die Bereiche Pulsnitz/Ohorn/Lichtenberg über Telefon (0 35 71) 1 92 22 zu erfragen.
Sonnabendsprechstunden finden von 8-11 Uhr in den Arztpraxen statt:
1.12. Frau Dr. Lösel, Großröhrsdorf, Melanchthonstraße 16, Tel. 03 59 52/4 82 88
8.12. Herr Dr. M. Frenzel, Bahnhofstraße 7, Tel. 7 25 80
15.12. Frau Dr. Gust, Großröhrsdorf, Melanchthonstraße 18, Tel. 03 59 52/4 87 98
Zahnärzte:
Sonnabend, Sonn- und Feiertag 9-11 Uhr
1./2.12. Frau Dr. Hartmann, Großmannstraße 3, Großröhrsdorf, Tel. 03 59 52/4 83 75
8./9.12. Frau DS Schneider, Weststraße 3, Brettnig, Tel. 03 59 52/3 41 14
15./16.12. Frau DS Buchler, Kastanienweg 3, Pulsnitz, Tel. 7 36 84
Dienständerungen können aktuell unter www.zahnaerzte-in-sachsen.de abgerufen werden!
Apotheken
Die Apotheken der Umgebung führen eine ständige Notdienstbereitschaft durch, der Dienst endet 8 Uhr des nächsten Tages.
29.11.,11.,23.12. Löwen-Apotheke Radeberg, Badstraße 17, Tel. 0 35 28/44 22 28
30.11.,12.,24.12. Elefanten-Apotheke Großröhrsdorf, Mühlstraße 1, Tel. 08 00/3 53 32 68
1.,13.,25.12. VITAL Apotheke, Ottendorf-Okrilla, Poststraße 2, Tel. 03 52 05/5 99 15
2.,14.,26.12. Stadt-Apotheke Großröhrsdorf, W.-Rathenau-Straße 3, Tel. 03 59 52/3 30 31
3.,15.,27.12. Hirsch-Apotheke, Ottendorf-Okrilla, Radeburger Str. 7, Tel. 03 52 05/5 42 36
16.12.,28.12. Arnoldis-Apotheke Arnsdorf, Niederstraße 14, Tel. 03 52 00/25 60
5.,17.,29.12. Löwen-Apotheke Pulsnitz, Julius-Kühn-Platz 17, Tel. 7 23 36
6.,18.,30.12. Altstadt-Apotheke Radeberg, Röderstraße 1, Tel. 0 35 28/44 78 11
7.,19.,31.12. Robert-Koch-Apotheke Pulsnitz, Robert-Koch-Straße 3, Tel. 4 52 68
4.,8.,20.12. Linden-Apotheke Langebrück, Liegauer Straße 6, Tel. 03 52 01/7 00 11
9.,21.12. Heide-Apotheke Radeberg, Schillerstraße 95 a Tel. 0 35 28/44 27 70
10.,22.12. Mohren-Apotheke Radeberg, Hauptstraße 4, Tel. 0 35 28/44 58 35

Bereitschaftsdienste für Oberlichtenau

Die zuständigen Ärzte der Region Haselbachtal/Steina führen keine Sonnabendsprechstunden durch. Bei akuten Fällen ist die Notfallleitstelle über Telefon (0 35 71) 1 92 22 zu kontaktieren. Bei den Zahnärzten ist Oberlichtenau mit im Bereich Pulsnitz, Brettnig-Hauswald und Großröhrsdorf integriert.
Apotheken
Die Apotheken der Umgebung führen eine ständige Notdienstbereitschaft durch, der Dienst endet 8 Uhr des nächsten Tages.
28./29.11.,18./19.12. Ost-Apotheke, Kamenz, Oststraße 45, Tel. 0 35 78/30 12 66
30.11./1.,20./21.12. Löwen-Apotheke, Königsbrück, Markt 9, Tel. 03 57 95/4 23 38
2./3.,22./23.12. Apotheke am Forst, Kamenz, W.-Mühle-Straße 3, Tel. 0 35 78/31 80 20
4./5.,24./25.12. Apotheke im EKZ, Königsbrück, Weißbacher Str. 28, Tel. 03 57 95/2 86 64
6./7.,26./27.12. Lessingapotheke, Kamenz, Macherstraße 18, Tel. 0 35 78/30 77 40
8./9.,28./29.12. St.-Sebastian-Apotheke, Panschwitz, Mittelweg 5, Tel. 03 57 96/97 30
10./11.,30./31.12. Stadt-Apotheke, Kamenz, Markt 15, Tel. 0 35 78/30 41 30
12./13.12. Marien-Apotheke, Elstra, Parkgasse 2, Tel. 03 57 93/8 30
14./15.12. Stern-Apotheke, Kamenz, Bautzner Straße 34, Tel. 0 35 78/30 79 46
16./17.12. Ahorn-Apotheke, Schwepnitz, Schulstraße 2, Tel. 03 57 97/7 37 96
(Angaben ohne Garantie!)

Herzliche Einladung zu den Seniorennachmittagen in der Diakonie-Sozialstation Pulsnitz

Gemeinschaftsraum, Poststraße 5-7
Auf eine Tasse Kaffee - mittwochs 14.30 Uhr

5. Dezember: Adventsnachmittag
12. Dezember: Adventsnachmittag mit Pfarrer Heidig
19. Dezember: Pause
26. Dezember: Feiertag / Weihnachten
Seniorentanz: Tanz für Vorrühständler und alle die Lust an Bewegung, Begegnung und Musik haben. Wir treffen uns montags 14 Uhr in Pulsnitz, Dresdener Straße, Sportstätte Kante, Kleiner Saal. Anfänger kommen am besten 13.30 Uhr und sind herzlich willkommen. Tel. 03 52 05/5 45 70
Rommé und andere Spiele: Dienstag, 11. Dezember 14 Uhr in der Sozialstation
Sprechstunden in der Sozialstation Poststraße 5/7:
Pflegerin Schwester Anne-Kathrin Lösche, Tel. 7 71 55 nach Vereinbarung
Allgemeine soziale Beratung, Frau Kerstin Kreische, Tel. 7 71 51
Dienstag 10-12 Uhr, 14-16 Uhr

Seniorengruppe Pulsnitz

Bahnhofstraße 3b - Tel. 7 22 54

Dezember 2012

Table with 4 columns: Day, Time, Activity, Location. Includes events like 'Die Stiftung Sibyllenstein' and 'Treff Haus des Gastes im Pfefferkuchenmuseum'.

Puppentheater in der Historischen Sternwarte Pulsnitz

Uta Davids, Großröhrsdorfer Str. 27, Tel. 03 57 97/7 99 91

Table with 4 columns: Date, Time, Play Title, Location. Includes 'Häschen im Rappelpappelwald' and 'Madame Rosas Märchenkoffer'.

Decorative border containing 'Geburtstagsglückwünsche' and a list of birthday wishes for December 2012, including names like Frau Sonja Mißbach and Herr Herbert Schäfer.